

1658-1958

Tricentenaire

1658-1958

**L** cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, a été nommé par Notre Saint-Père le Pape Pie XII légat papal aux solennités qui auront lieu à Sainte-Anne-de-Beaupré, les 25 et 26 juillet, à l'occasion du tricentenaire de ce lieu de pèlerinage.

Son Eminence sera donc le représentant personnel du Saint-Père aux grandioses cérémonies qui se dérouleront alors à Sainte-Anne-de-Beaupré. Les grandes lignes du programme seront les suivantes:

Le 25 juillet (vendredi), les Premières Vêpres solennelles (à 3 h. p.m.) seront présidées par Son Eminence le légat papal. Dans la soirée, il y aura une grande procession aux flambeaux dans la colline (8 h. p.m.) suivie de la messe à 9 h. 30.

Le jour de la Fête (samedi, 26 juillet), la grand-messe pontificale (à 10 h. 30 a.m.) sera célébrée par le légat papal. A 3 heures p.m. aura lieu la procession du Saint-Sacrement et la bénédiction solennelle des malades présidée aussi par le légat papal. A 8 heures p.m. il y aura de nouveau une procession aux flambeaux dans la colline suivie de la messe. Le lendemain (dimanche le 27 juillet), une grand-messe pontificale sera célébrée par Son Eminence le cardinal Francis Spellman, archevêque de New York.

Un grand nombre d'archevêques et d'évêques assisteront à ces célébrations, en particulier Son Excellence Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et Primat de l'Eglise canadienne. L'honorable Maurice Duplessis, premier ministre de la province, sera présent.

Son Eminence est un Sulpicien. Il présidera le tricentenaire d'un événement auquel avaient présidé deux Sulpiciens. En effet, il y a trois cents ans, ce sont deux prêtres sulpiciens que la Providence choisit pour commencer la première église de Sainte-Anne-de-Beaupré.

M. Gabriel de Queylus, le supérieur des premiers Sulpiciens venus au Canada, se trouvait alors curé de Québec et vicaire général de la Nouvelle-France; Mgr de Laval n'étant pas encore arrivé au Canada. Or, nous lisons dans la biographie manuscrite de M. de Queylus, conservée aux archives de Saint-Sulpice à Montréal, que c'est pour imiter M. Olier, grand ser-



Sainte Anne, la grande thaumaturge...

viteur de l'aïeule de Jésus, qu'il voulut que l'église de Beaupré fut dédiée à sainte Anne. Par ailleurs, les archives judiciaires de Québec et les archives du sanctuaire conservent des copies manuscrites du contrat

que M. de Queylus passa le 8 mars 1658 avec Etienne de Lessard qui fit don d'un terrain pour la chapelle. Un autre manuscrit conservé celui-ci aux archives du Séminaire de Québec, le Journal des Jésuites, nous

apprend, à la date du 13 mars 1658, que M. de Queylus délégua à Beaupré M. Vignal, alors prêtre séculier et aumônier des Ursulines, mais qui entrera à Saint-Sulpice quelques mois plus tard. M. Vignal bénit la

place de l'église et M. d'Ailleboust, le gouverneur, posa la première pierre.

Faut-il rappeler aussi que ce sont les Sulpiciens, en la personne de M. Dollier de Casson, qui furent à l'origine de la première chapelle de sainte Anne, érigée à Montréal par Pierre Le Ber en 1697.

Il convient de noter aussi que Son Eminence s'est fait remarquer par sa dévotion envers la bonne sainte Anne. A deux reprises, il a donné le sermon de la fête à Sainte-Anne-de-Beaupré. En 1950, lors du centenaire des Dames de Sainte-Anne, il a publié une lettre pastorale sur la sainte. Dernièrement encore, à l'occasion du présent tricentenaire, il écrivait:

"L'année 1958 sera marquée par des événements que nous devons souligner par des manifestations de foi et de piété.

"Il y aura, en effet, trois cents ans cette année, que la première église fut bâtie à Sainte-Anne-de-Beaupré, et que le premier miracle fut obtenu par l'intercession de sainte Anne en faveur de Louis Guimont, l'un des premiers colons français. Depuis trois siècles, la bonne sainte Anne a veillé sur notre petit peuple et sa dévotion a embaumé tous les foyers chrétiens de chez nous. Hélas! nous constatons avec douleur que notre génération n'a plus la même foi et la même confiance. Serait-ce témérité d'affirmer que pour les jeunes ménages, la dévotion à la bonne sainte Anne a été remise dans les greniers avec le rouet, le berceau et les grands cadres des ancêtres?"

"Et cependant, sainte Anne est toujours vivante. Elle occupe, avec la Sainte Famille de Nazareth, une place de choix dans l'Eglise et son Petit-Fils, Jésus, lui a accordé, dans son sanctuaire de Beaupré, un pouvoir de thaumaturge qui attire chaque année vers elle des millions de pèlerins.

"En ces heures difficiles que nous traversons, recourons à la bonne sainte Anne. Je demande à Messieurs les curés de présenter, durant cette année, à leurs fidèles la dévotion à sainte Anne comme l'un des remèdes aux maux dont souffre notre époque. Que ses autels soient ornés! Que la prière monte fervente vers sa statue! Que des pèlerinages nombreux affluent vers son sanctuaire!"

(Voir pages 8 et 9)

Milliers de pèlerins à Beaupré, du 25 au 27 juillet

Te souviens-tu . . . ? Par J. C. DAoust



... il y a  
25 ans

Du 19 au 25 juillet 1933

**P**OUR nos jeunes lecteurs, un quart de siècle semble peut-être "longtemps" à vivre mais en jetant un coup d'oeil sur les événements de 1933, nous avons l'impression que tout cela "s'est passé hier". HEBDO-REVUE est heureuse de présenter à compter du présent numéro un regard sur les faits saillants de la semaine... il y a vingt-cinq ans.

C'est ainsi que, au cours de la semaine du 19 au 25 juillet 1933, inclusivement, les nouvelles suivantes passionnaient les lecteurs de nos journaux:

La "dépression" économique mobilisait partout les meilleures énergies, inquiétait politiciens, financiers et le commun des mortels. Au Canada, le premier ministre R. B. Bennett, devenu plus tard lord Bennett et maintenant inhumé en Angleterre, suppliait le président Franklin Delano Roosevelt, parti lui aussi dans un "monde meilleur", de fermer Wall Street. "Si le président Roosevelt veut sauver le monde, s'écriait R. B., qu'il ferme la Bourse de New York!"

Le chef de l'Opposition au parlement canadien, feu W. L. Mackenzie King, faisait une grande tournée politique dans l'ouest du Canada. A Winnipeg, il s'attaquait au programme socialiste adopté au congrès de Regina par la "Co-Operative Commonwealth Federation", mieux connue depuis comme le CCF (ou parti social démocratique dans le Québec sous Madame Casgrain). Feu J. S. Woodsworth, député ouvrier de Winnipeg, confirmé chef du nouveau parti national préconisait la socialisation dans le monde entier pour éviter la guerre. La plupart de la législation sociale réclamée en 1933 par le Congrès CCF de Regina a été adoptée depuis sous le long règne libéral de Mackenzie King.

Aux Etats-Unis, où les 48 états, les uns après les autres, votaient en faveur du rappel de la "Prohibition", le président Roosevelt recevait à la Maison Blanche les grands héros internationaux du temps, le général Italo Balbo et ses aviateurs italiens, qui avaient conquis l'Atlantique en se rendant à la Foire mondiale de Chicago et qui furent acclamés par des milliers de New Yorkais avant de rentrer à Rome, où bientôt Mussolini devait reléguer le nouveau héros national dans un poste secondaire.

Les envolées autour du monde passionnaient les gens de 1933,

chômeurs ou travailleurs. L'aviateur américain Wiley Post, qui avait fait le tour du monde en 1931 avec Harold Gatty, de retour à New York après avoir établi seul un nouveau record, prédisait avec raison que les avions feraient un jour du 800 milles à l'heure à une altitude de 45,000 pieds!

James et Amy Mollison, qui s'étaient envolés du Pays de Galles dans leur "Seafarer" pour une odyssée de 12,000 milles à New York puis à Bagdad, subirent des blessures dans la descente forcée de leur avion avarié au Connecticut. Les époux Lindbergh étaient aux prises avec des difficultés mécaniques et météorologiques au Labrador.

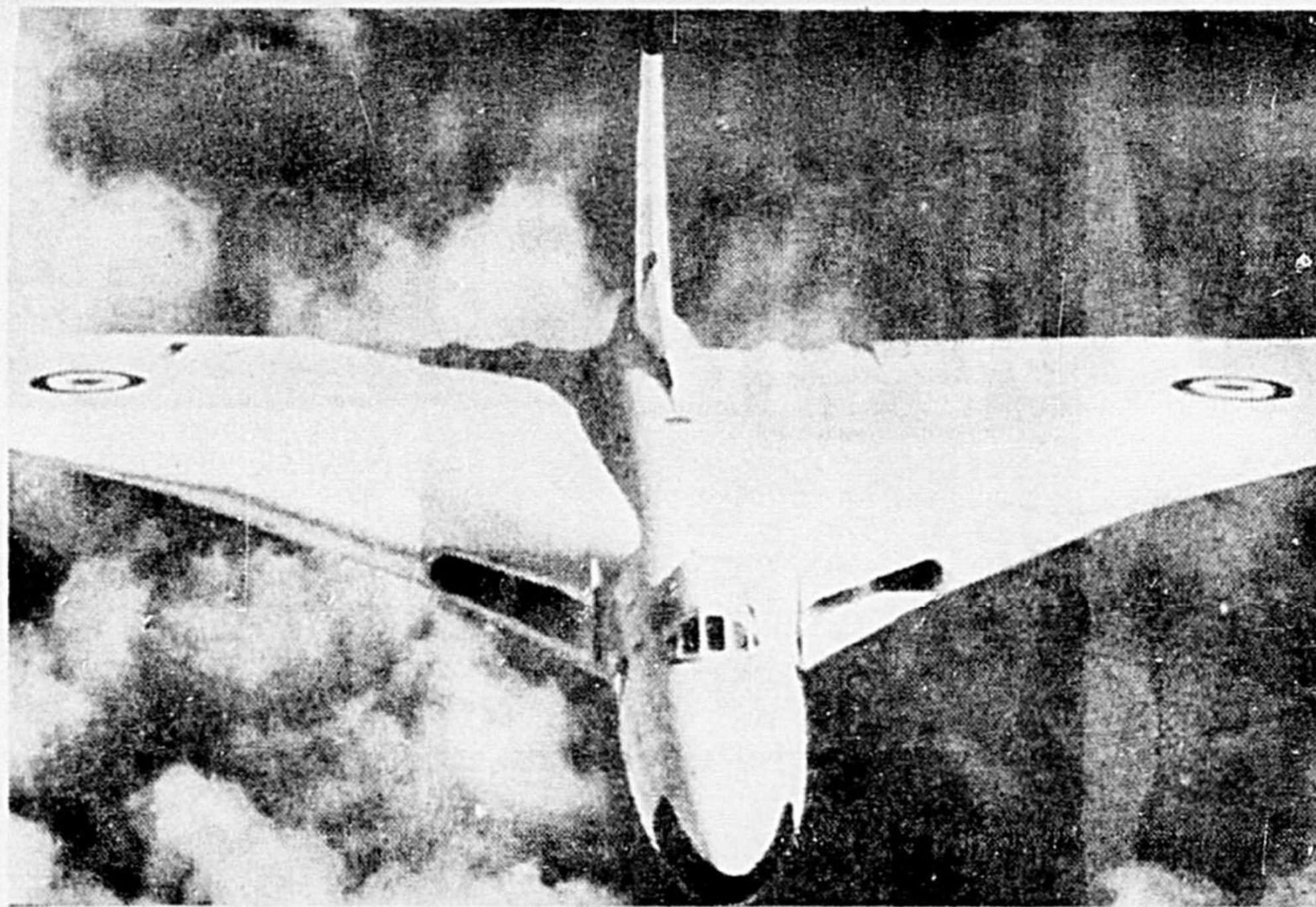
**Trotsky et Gandhi**

La Russie et l'Inde défrayaient aussi les manchettes. Léon Trotsky, compère de Lénine qui devait mourir assassiné à Mexico par un délégué de Staline, passait par Istanbul en route vers l'Italie et la Corse "pour des traitements médicaux". Le Mahatma Gandhi proclamait que le congrès national indien "doit continuer sa lutte en dépit du refus de Lord Willingdon, viceroy (ancien gouverneur général du Canada) de l'Inde, de lui accorder une entrevue afin de discuter les conditions de paix dans l'Inde". L'Espagne devait reconnaître la Russie rouge. Gandhi a conduit l'Inde à l'indépendance avant de se faire assassiner, lui aussi.

Le Saint-Siège et l'Allemagne signaient un concordat. Le Cardinal Pacelli, devenu notre Saint-Père, et Von Papen furent les signataires.

A Londres, les représentants des "pays à argent" (groupe sterling) signaient une entente avec le sénateur Pittman et protégeaient le commerce impérial.

"Mitch" Hepburn, jeune député fédéral qui avait été choisi leader libéral de l'Ontario, réclamait à grands cris des élections provinciales, promettait d'abolir les nombreuses commissions du premier ministre conservateur George Henry. Ce dernier promettait des élections prochaines qui eurent lieu en 1934 et marquèrent le régime Hepburn qui devait causer tant d'ennuis à Mackenzie King. Une émeute des sans-travail bouleversait Winnipeg. A Québec, on faisait de solennelles obsèques à Sir François Lemieux, juge en chef. Point Edward (Ont.) était balayé par un cyclone: un mort et 21 blessés.



Le "Vulcan", le "dernier cri" dans l'aviation moderne, réussira-t-il à effectuer le trajet Ottawa-Londres en cinq heures?

**HIER, LES ENVOIS D'ESSAI . . . !**

(Lire chronique, à gauche)



Odyssée de 12,000 milles des Mollison à bord de leur "Seafarer".



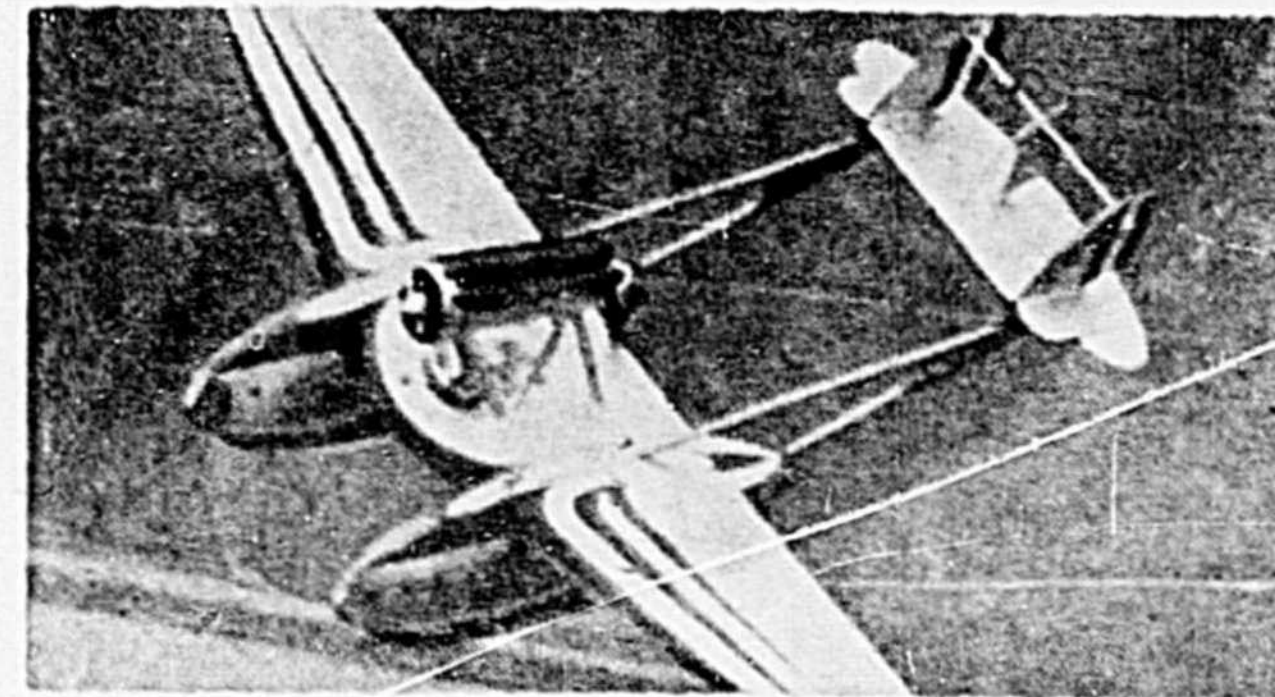
Les prédictions de Wiley Post se réalisent dans l'aviation contemporaine.



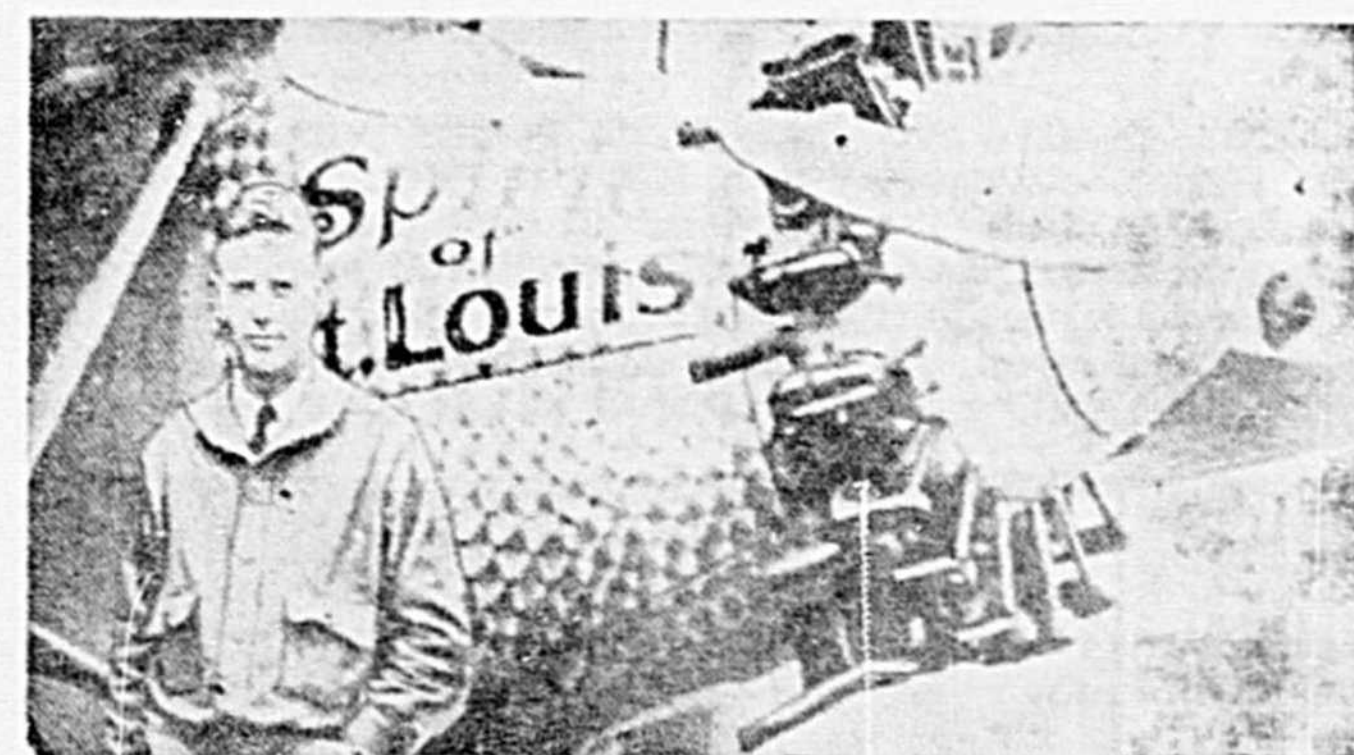
James et Amy Mollison



Italo Balbo



Le fameux hydravion du général Balbo



"Spirit of St. Louis" de Lindbergh

**Il préfère BRADING  
la bière 'PREMIER PRIX'**



Roger Laflamme,  
Granby,

dit: "J'ai adopté Brading parce que sa force satisfait un homme."

Recherchez cette étiquette!

LA BIÈRE  
**BRADING**  
"PREMIER PRIX"

ESSAYEZ-LA  
AUJOURD HUI!

PREMIER PRIX

CHEZ TOUS LES DÉPOSITAIRES!

# La belle nature nous invite aux repas en plein air

TOUTE excuse pour vivre au grand air est valide quand la nature se fait si invitante en ce moment de l'année. Aussi, nombreux sont les Canadiens qui organisent des pique-niques ou transportent la table sur le parterre ou le balcon. Dans un cas comme dans l'autre, c'est vous la mère qui serez en charge du menu. S'il s'agit d'un souper sur le parterre et si vous avez une grille à barbecue portative, la pièce de résistance pourra être des brochettes de fromage et de viande que chacun pourra préparer pour soi. L'homme de la maison aura, il va sans dire, allumé le feu d'avance et les charbons seront rouges à l'heure du repas. La mère de son côté aura assemblé tous les aliments pour enfile

brochettes: morceaux d'ananas, de piment vert, de fromage et de jambon cuit tranché épais. Les pommes de terre fricassées n'ont besoin que d'être gardées chaudes sur la grille ayant cuit sur le poêle de cuisine. Ajoutez des coeurs de céleri, des bâtonnets de carottes et des concombres marinés. L'un des enfants peut beurrer des petits pains et les envelopper individuellement dans du papier métallique afin qu'on puisse les réchauffer sur les charbons au dernier moment. Pour finir le repas, servez du gâteau à la compote de pomme avec de grands verres de lait froid. Une autre bonne idée en guise de dessert. Pendant les joyeux mois d'été, les produits laitiers sont toujours là pour vous donner un grand coup de main.

## Brochettes au fromage et au jambon (6 portions)

1 lb. de jambon cuit, en cubes  
1 boîte de 20 onces d'ananas en cubes  
2 piments verts, coupés en morceaux  
1 lb de fromage Canadien fondu, coupé en cubes  
Enfiler les ingrédients sur des hâtelets. Faire griller et servir immédiatement.

## Pommes de terre fricassées "barbecue" (6 portions)

4 grosses pommes de terre, pelées et tranchées  
1 gros oignon, coupé en dés  
1 1/2 tasse de lait  
2 c. à table de beurre  
1 c. à thé de sel  
1/4 c. à thé de poivre  
1/2 tasse de catsup  
1 c. à thé de sauce Worcestershire  
Souçon de sauce Tabasco  
1 c. à table de persil haché

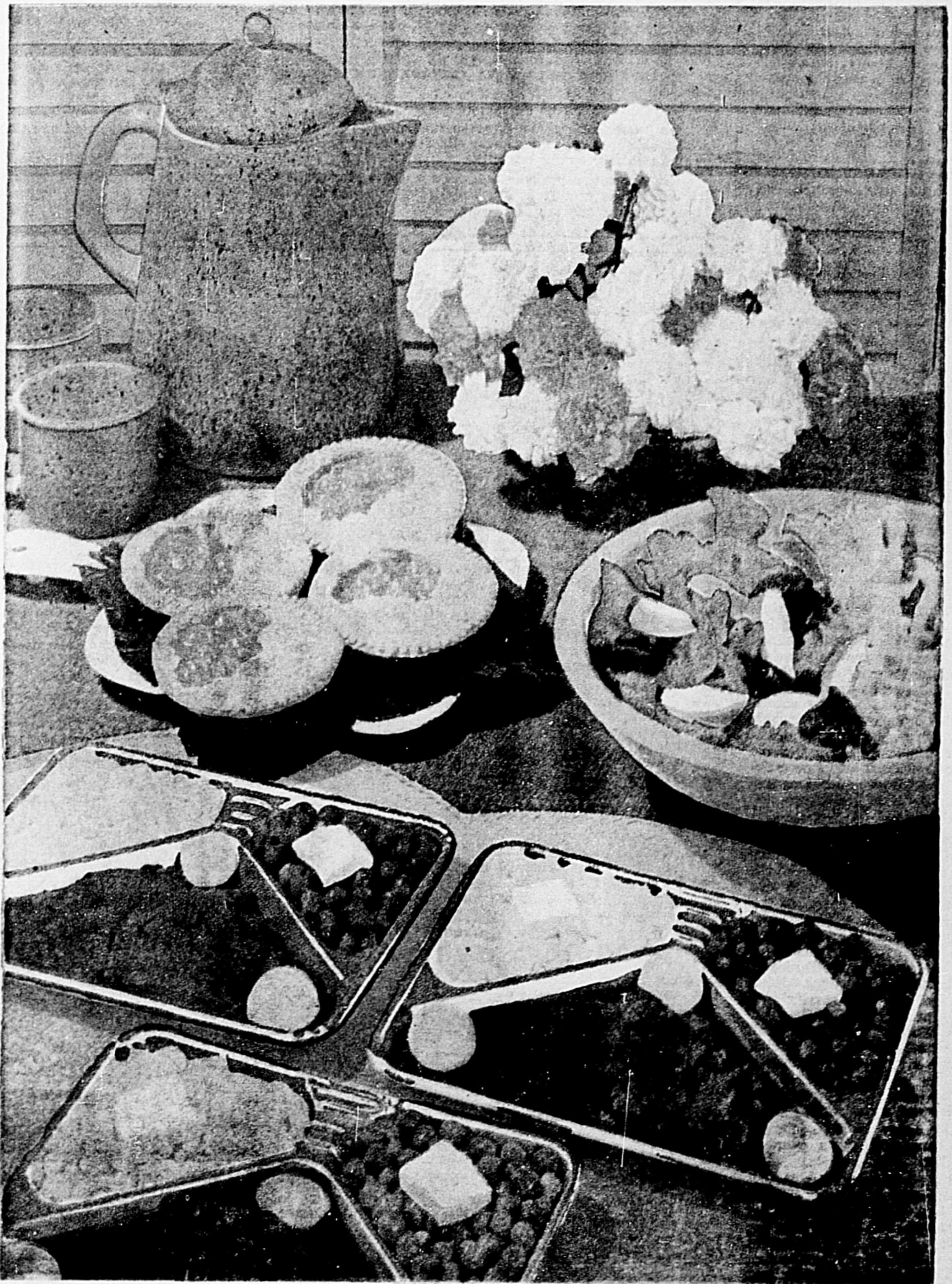
Combiner tous les ingrédients. Couvrir et laisser mijoter sur un feu lent 1 1/2 à 2 heures ou jusqu'à ce que les pommes de terre soient tendres. Remuer de temps à autres durant la cuisson.

## Gâteau à la compote de pomme (20 portions)

1/2 tasse de beurre  
1 tasse de sucre brun  
2 tasses de farine tout-usage  
1/2 c. à thé de soda  
1 c. à thé de poudre à pâte  
1/4 c. à thé de sel  
1 c. à thé de cannelle  
1/2 c. à thé de muscade  
1 tasse de raisins de corinthe ou de dattes  
1/4 tasse de noix hachées  
1 1/2 tasse de compote de pommes épaisse

Défaire le beurre et le sucre en crème jusqu'à ce que moussueux. Tamiser les ingrédients secs. Utiliser 1/2 tasse de farine pour mêler avec les fruits et les noix. Ajouter les ingrédients secs alternativement avec la compote de pommes. Battre jusqu'à ce que lisse. Incorporer les fruits et les noix. Verser dans un moule à gâteau beurré de 9 x 12". Cuire à four modéré (350°F) pendant 45 minutes. Saupoudrer de sucre en poudre.

Avec le retour des jours chauds, les repas sur le parterre ou sur le balcon deviendront coutumiers. La crème glacée s'avérera utile ici aussi. Vous avez sans doute remarqué comme la crème glacée confère un air de fête à n'importe quel repas ordinaire. Les enfants mangeront mieux aussi s'ils savent que le cône bien aimé attend pour dessert. La crème glacée est un aliment de choix pour les enfants. Pourquoi ne pas servir des cônes de temps à autre, surtout lorsque vous mangerez dehors. Même les adultes en raffolent. Servez-leur-en de couleurs et de saveurs variées. Préparez un lit de glace concassée. Placez-y des verres dans lesquels vous glisserez les cônes. Simple à faire et de nature à surprendre vos invités.



L'été est un temps délicieux pour les réunions en plein air dans un décor charmant, que vous pouvez créer d'un rien et de tout. Que ce soit sur le patio près de la maison ou sur l'herbe près d'un lac, les repas champêtres sont toujours très agréables. Des fleurs du jardin ou même des champs créeront une ambiance gaie à votre table. Que des légumes variés accompagnent la viande cuite sur le gril. Servez aussi une salade où les tomates, concombres et oeufs farcis prédomineront. Des tartelettes aux cerises appétissantes constitueront un délicieux dessert. N'oubliez pas d'y ajouter un bon café chaud et réconfortant.

(Vie article)

Par ADOLPHE ROBERT

Y a-t-il une vie sociale chez les Franco-Américains ? Oui, si l'on tient compte du nombre, bien que restreint, de clubs, cercles littéraires, dramatiques, Alliance Française, France-Amérique, Société Historique, etc. Les réunions mondaines de ces groupements attirent généralement une assistance respectable, de bonne tenue. Mais la conversation ne dépasse guère le niveau de la généralité... et de la banalité. Cela tient à ce qu'on ne lit pas ou seulement les journaux. Partant, l'on est à court de sujets. Par contre, la jeunesse se passionne de sports et de cinéma. En dépit de ces carences, un écrivain franco-américain, Jacques Ducharme, dans un livre publié en anglais et portant le titre *The Shadows of the Trees*, a relevé une liste d'environ 400 ouvrages écrits par des Franco-Américains. C'est dire qu'il y a là un commencement de littérature.

En musique, les Franco-Américains ont eu le bon goût de conserver quelques-unes des vieilles chansons importées de France et du Canada par leurs pères. Et c'est ainsi que la belle Françoise, allant à la claire fontaine, rencontre, au clair de la lune, un Canadien errant qui, dans les prisons de Nantes — à moins que ce soit sur le pont d'Avignon — avait connu le légendaire Malbrouck s'en va t'en guerre, sur... un petit navire qui n'avait ja-jamais navigué. Mais on ne s'en est pas tenu là. Quelques Franco-Américains ont perfectionné leur éducation musicale jusqu'au point d'ambitionner les grandes scènes d'Europe et d'Amérique. Les peintres, les sculpteurs, les architectes peuvent encore se compter sur les doigts de la main. Nos jeunes gens s'exercent sur les planches à traduire les comédies de Labiche, Molière, les drames de Sardou. Bref, nous sommes encore à balbutier les rudiments de l'art, mais il n'y a pas lieu de désespérer d'un peuple jeune ayant su garder intacte une âme nationale chargée des séculaires traditions de la vieille France.

#### La politique, les professions

Les Franco-Américains de la première génération vivant encore à Woonsocket, Rhode Island, ne se rappellent pas sans une certaine fierté le jour où un des leurs fut nommé policeman. Songez donc, un Franco-Américain devenu représentant de l'autorité, gardien de l'ordre et de la sécurité publique, défenseur de la morale, porteur d'un uniforme à boutons dorés, armé d'un bâton, un policeman, quoi ! On sentait qu'une barrière était tombée et qu'une porte s'ouvrait sur une sphère sociale où les Franco-Américains pourraient dorénavant avoir accès.

Ai-je besoin de dire qu'ils ont été assez intelligents pour en profiter ?

Il est à noter que les Franco-Américains n'ayant rien abdiqué de leur caractère français ont monté plus vite et plus haut que ceux qui s'en sont dépouillés. Les chefs de partis ont le sens pratique. Pour gagner le vote franco-américain, ils accordent des faveurs aux plus représentatifs parmi les nôtres. C'est une politique de dennant donnant dans laquelle les Franco-Américains se plaisent à jouer franc jeu.

(A suivre)

## La science fait de nouvelles merveilles!

**R**ADIO-MOSCOU a lancé sur les ondes, la nouvelle selon laquelle des ingénieurs soviétiques ont mis au point un appareil spécial de télévision conçu pour l'examen du cerveau.

Avec cet appareil, les médecins parviennent à détecter les tumeurs qui, sur l'écran, apparaissent sous forme de taches brillantes aux contours nettement délimités. Cet appareil sera présenté en cours de fonctionnement, pour la première fois au grand public, dans le pavillon soviétique, à l'exposition universelle de Bruxelles.

#### UN TELEPHONE SANS FIL

Un chercheur américain a imaginé un appareil de téléphone que l'on peut transporter partout, dans la campagne, en avion, en chemin de fer, sans avoir à trainer le fil qui le relie au central. Ce téléphone sans fil, appelé "patiotéléphone" pourrait être proposé aux amateurs avant la fin de l'année.

#### RADIATEUR... POUR CHAUSSURES

Un chercheur suédois a conçu un minuscule appareil électrique qui se loge dans la semelle des chaussures et dégage de la chaleur autour des pieds.

Cette invention pratique rendra de précieux services dans les pays froids et surtout aux hommes des expéditions polaires et aux montagnards.

#### UN SAVANT SOVIETIQUE GREFFE LA TÊTE D'UN CHIEN SUR UN SECOND ANIMAL QUI SURVIT 6 JOURS

Des révélations sensationnelles ont été faites récemment à Moscou, concernant les résultats obtenus par des biologistes soviétiques opérant sur des chiens. C'est ainsi que M. Sergeï Bryeuhonka a déclaré avoir maintenu en vie une tête de chien séparée du tronc de l'animal, un grand nombre d'heures après la décapitation.

Non seulement la tête du chien vivait encore, mais la bouche du chien s'ouvrait pour absorber de la nourriture que les mâchoires mastiquaient et la plupart des réflexes n'étaient pas abolis.

D'autres expériences couronnées de succès avaient trait à la transplantation d'organes vitaux: coeurs, reins, système digestif, etc... Pour sa part, le professeur Anastase Laptchinsky prétend avoir ressoudé au corps d'un chien, une patte entièrement sectionnée. Le sujet se porterait le mieux du monde.

Mais il y a mieux: le professeur Vladimir Demihov a déclaré avoir transplanté une tête de chien sur le tronc d'un de ses congénères décapité. L'animal a survécu six jours pendant lesquels il faisait preuve de vivacité, lapait de l'eau, entendait et identifiait certains sons ou bruits et réagissait à la lumière.

(Droits réservés)

A. F. P.



Quand vient l'heure de la détente...

prendre une **MOLSON** c'est agréable

La bière de chez nous

# Shirley HARMER

...A deux pas de devenir vedette du cinéma américain...

Un article de Victor VICQ

Il y a un an, Shirley Harmer quittait Toronto pour Hollywood. Ce n'était pas la première fois que la capitale du film ou New York attiraient une de nos talentueuses personnalités de la radio, de la scène ou de la télévision. Alan Young, Gisèle La-Flèche-MacKenzie, Léo Ciceri, William Shatner, etc., étaient passés avant elle. D'autres la suivraient de près, les comiques Wayne et Shuster, par exemple.

Malgré tout, le cas de Shirley Harmer était assez particulier. La blonde chanteuse de la télémission "Showtime" quittait non seulement une ville, mais un nom, une carrière et un public. En plus, elle allait vers Hollywood les mains vides. Personne ne l'y attendait avec un contrat en main.

A vrai dire, son avenir était si peu certain que la jeune vedette préférait parler de sa présence à Hollywood qu'à titre de séjour. Je fus le dernier membre de la presse à qui Shirley Harmer adressa la parole avant de quitter le Canada avec son mari George Murray. Lorsque je lui demandai

ce qu'elle allait faire à Hollywood, la jolie blonde répondit: "Je vais assister au mariage d'une amie, Kay Ashton."

"Projetez-vous de demeurer longtemps dans la capitale du film?"

"Au moins quelques semaines, peut-être davantage."

"Quand comptez-vous rentrer au Canada?"

"Tout dépend de Hollywood."

"Si votre séjour aux Etats-Unis n'a rien de permanent, pourquoi placez-vous vos meubles en entrepôt?"

"Mes meubles coûtent cher et je ne veux pas qu'ils soient abîmés," avait répondu la blonde en riant.

C'est alors que je compris les réponses gentiment vagues de la vedette. Shirley Harmer ne pouvait parler d'avenir pour la bonne raison qu'elle ne savait pas ce que lui réservaient les prochains mois à la télévision. Faute de projets d'avenir, nous avons parlé de sa carrière jusqu'à ce moment là. Et dire que les studios Paramount allaient lui offrir un contrat de sept ans quelques mois plus tard.

## Native d'Oshawa

La future vedette naquit à Oshawa, il y a 25 ans, mais grandit à Thornton Corners avec ses deux sœurs et trois frères. A 15 ans, la petite Shirley chantait déjà en solo dans la chorale paroissiale.

C'est là qu'un musicien du nom de Bob Luke l'entendit un dimanche. Il parla d'elle à Boyd Valteau, dont l'orchestre jouait à des danses pour étudiants. Après une audition, Valteau engageait l'adolescente comme soliste.

Trois ans plus tard, Shirley Harmer venait tenter sa chance à Toronto. La seconde audition de sa carrière, cette fois à CF-RB, devait lui être aussi salubre que la première. George Murray l'engagea pour être la co-vedette de son émission. Elle chanta avec lui pendant deux saisons. Depuis, Shirley Harmer

est dans la vie privée Mme George Murray. Aussi, son mari remplit également le rôle de son gérant.

## Stage à New York

En 1953, la fille d'Oshawa se trouve dans la métropole américaine, sous la tutelle de Murray. Ce dernier voit en elle l'étoffe d'une grande étoile.

C'est aux Etats-Unis que la blonde chanteuse reçoit son baptême de la télévision. Elle passe à plusieurs reprises à la télémission de Dave Garroway. Aussi, chante-t-elle à la radio avec l'orchestre de Paul Whiteman.

L'année suivante, Shirley Harmer rentrait au Canada à titre de vedette féminine de la nouvelle télémission "Showtime", commanditée par la General Electric.

## Trois ans à "Showtime"

La jeune chanteuse passa trois

saisons comme vedette de ce variété. C'est grâce à cette télémission hebdomadaire qu'elle prit de l'assurance et du métier. Ceci se voyait de semaine en semaine, de saison en saison.

Au cours de la troisième saison, j'ai assisté à une répétition de "Showtime". Il y régnait une franche camaraderie entre elle, son partenaire Bob Goulet, les chanteurs, les danseurs et les techniciens. Tout le monde semblait s'amuser. Pourtant, ils travaillaient tous fort.

Cet après-midi-là, Shirley Harmer répétait en chandail de laine et en pantalon sport. Elle paraissait toute mignonne, une adolescente, quoi.

A 9 h. 30, c'est sur une autre Shirley Harmer que la porte de "Showtime" s'ouvrait, une Shirley Harmer aussi élégante que sophistiquée. Je compris pourquoi les commanditaires et la



**UNE VEDETTE TOUTE SIMPLE**—Ceux et celles qui ont eu le bonheur de travailler aux côtés de Shirley Harmer, depuis Bob Goulet et les danseuses de "Showtime" jusqu'aux plus humbles techniciens, vous parleront de sa simplicité, de son amabilité et de sa bonne humeur. Pour travailler, la blonde chanteuse préfère chandail et pantalon sport à tout autre accoutrement. La photo ci-haut a été prise lors d'une répétition.

(Photo: Herb Nott)

CBC lui versaient \$750. chaque semaine.

De tout ceci se dégage une question. Pourquoi la blonde étoile a-t-elle quitté le Canada, une télémission à succès, un cachet considérable et un public enthousiaste pour l'incertitude de Hollywood?

## Il y a plusieurs raisons

Selon son entourage, plusieurs raisons auraient contribué au départ de Shirley Harmer et George Murray. Selon moi, deux raisons prévalent.

Primo, le Canada ne pouvait pas davantage pour elle. Secundo, les Murray voulaient essayer l'échec de 1953.

En questionnant nombre de personnes, j'ai appris que le stage de Shirley dans la métropole américaine, en 1953, avait été décevant pour elle et son mari, malgré les engagements à la TV et à la radio. Murray avoue que sa protégée (il ne l'avait pas encore épousée) était encore trop jeune et inexpérimentée pour New York. Néanmoins, il comptait tenter sa chance plus tard. A l'été de 1957, George Murray croyait son épouse prête pour le gros lot. Toutefois, il voulait y aller prudemment. C'est pourquoi il avait sans doute recommandé, à titre de gérant, de ne pas trop parler de Hollywood, juste au cas où les choses ne marcheraient pas.

## L'invitée de George Gobel

Un seul engagement attendait Shirley Harmer à Hollywood. Elle serait l'invitée de George Gobel, un comique que vous avez peut-être vu dans le film "The Birds and the Bees", aux côtés de Mitzi Gaynor. Cette apparition prenait le caractère

d'une audition devant des millions de téléspectateurs. Si la blonde chanteuse leur plaisait, elle pouvait espérer en une nouvelle carrière. Sinon, mieux valait tout oublier.

L'ancienne vedette de "Showtime" plut au point de se voir offrir un contrat par Gobel pour le reste de la série de télémissions. Elle fut remarquée par Norman Panama, un metteur en scène de la Paramount, qui lui offrit de passer une épreuve cinématographique.

Quoique Shirley Harmer ait été remarquée pour sa voix, les autorités de la Paramount décidèrent de la faire jouer dans trois scènes dramatiques, notamment des extraits de "The Caine Mutiny", "The Trap" et "Tunnel of Love". Elle tourna cette dernière scène aux côtés d'un compatriote, soit le comédien et dramaturge Donald Hannon, de Toronto, à qui la Paramount avait offert un contrat de sept ans quelques semaines plus tôt.

A l'issue de la projection des épreuves cinématographiques de Shirley Harmer, un contrat semblable était offert à la chanteuse. Elle est à deux pas de devenir une vedette de cinéma.

## Au Canada

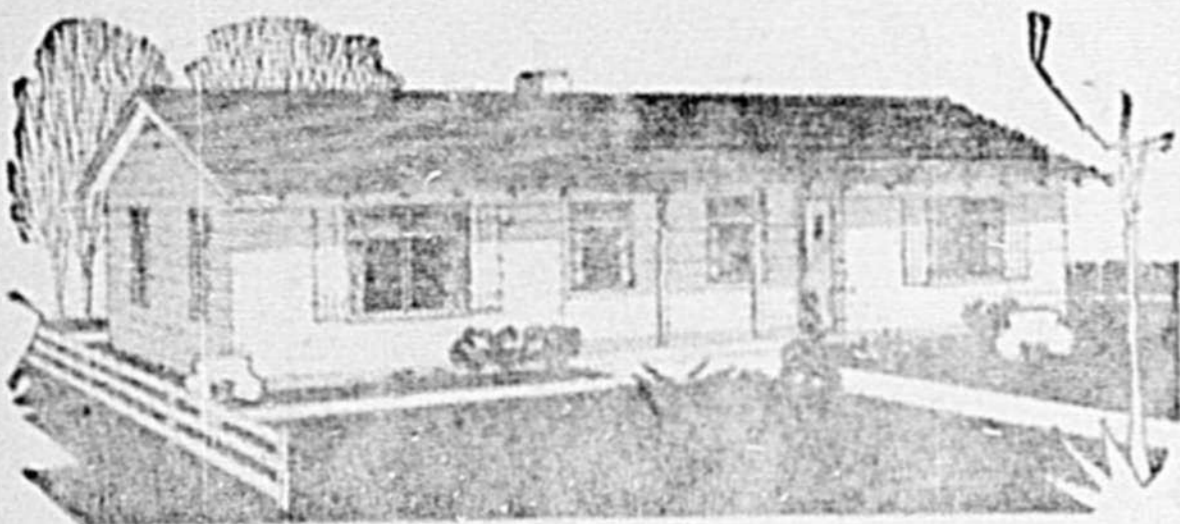
Entre temps, Shirley Harmer vient au Canada aussi souvent que possible. Elle était l'une des étoiles invitées à l'inauguration du Reine Elisabeth, à Montréal, en mai. Aussi, a-t-elle trouvé le temps de paraître à "Folio".

Malgré son succès à Hollywood, Shirley Harmer considérera toujours le Canada comme sa véritable patrie.



**D'ADOLESCENTE A FEMME SOPHISTIQUEE**—Si à l'ombre des caméras Shirley Harmer se permet une apparence d'adolescente tellement elle est mignonne, toutefois, la future étoile du cinéma américain a tout de la femme élégante et sophistiquée. Nous apercevons ici Shirley Harmer en compagnie de chanteurs lors d'une de ses dernières apparitions à titre de vedette de la populaire télémission "Showtime".

(Photo: Herb Nott)



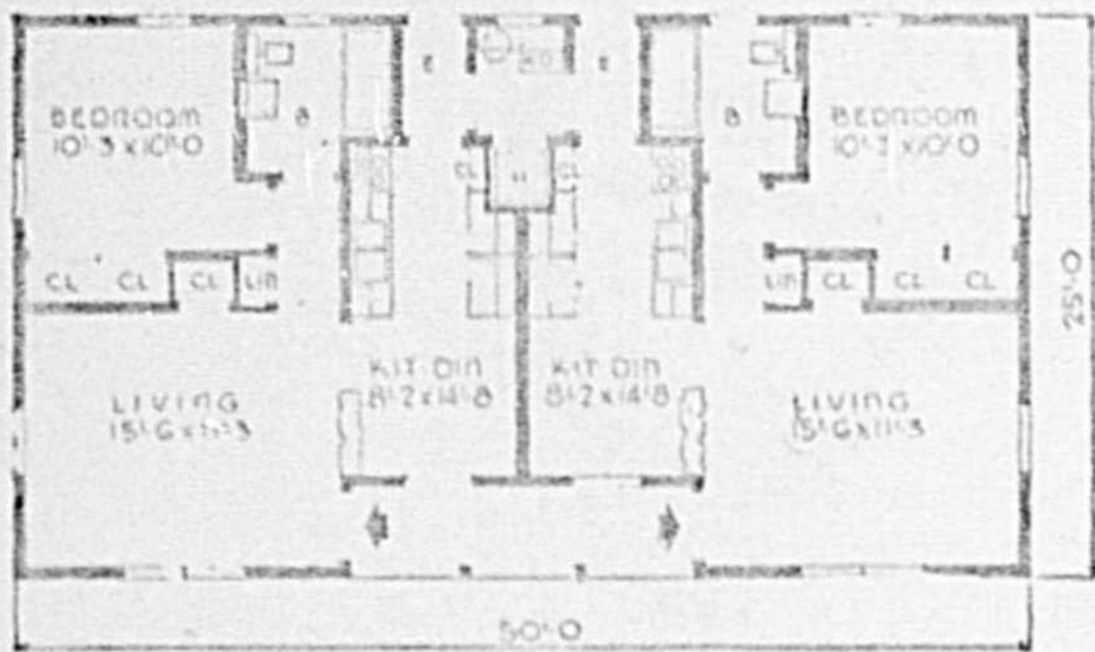
## Le modèle M-497 A-B

M-497-A est sans cave. Un dispositif de chauffage, une laveuse et une sècheuse ainsi qu'un chauffe-eau ont été placés dans un espace compact entre les deux logis. Le cubage est de 13,002 pieds cubes.

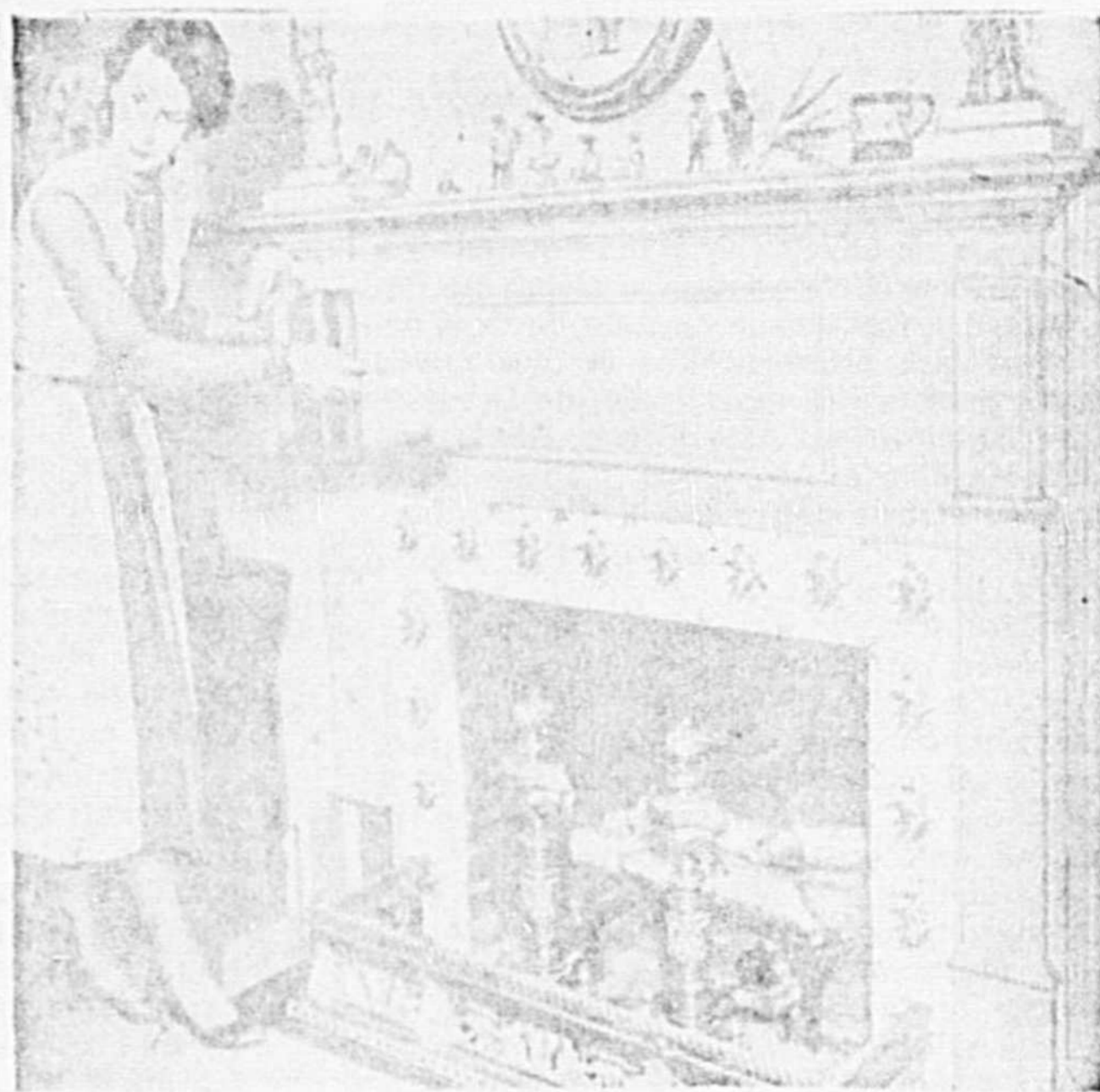
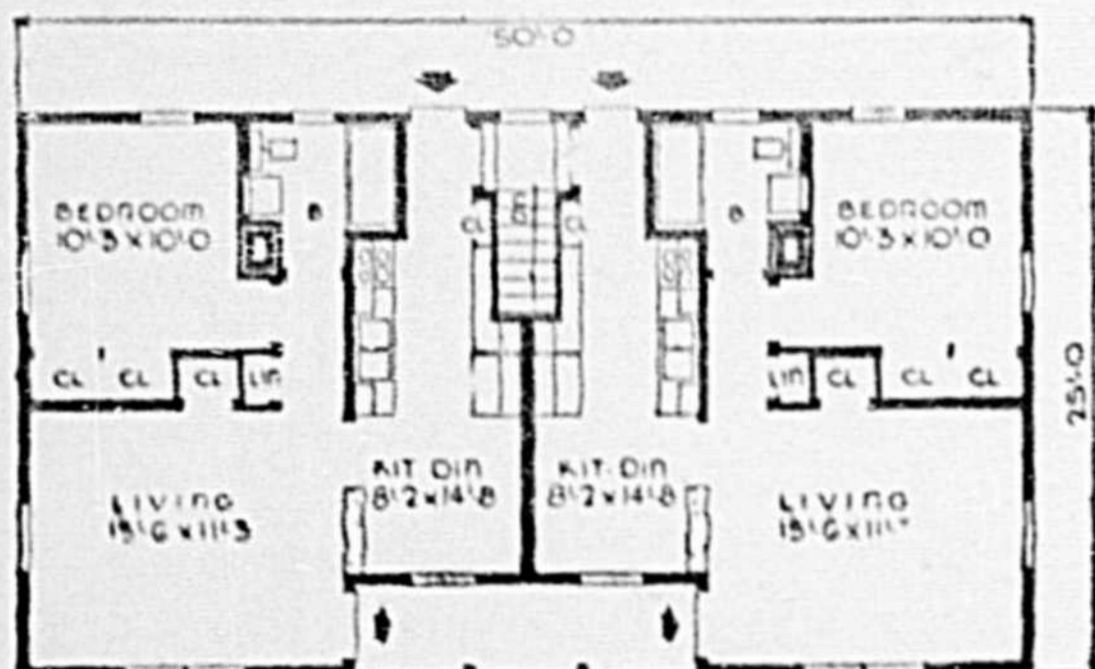
M-497-B possède une cave pleine grandeur. Un escalier desservant les deux logis remplace l'espace d'utilité. Une unité centrale ou des unités individuelles de chauffage peuvent être installées au goût du propriétaire. Le cubage est de 21,867 pieds cubes.

Dans les deux cas la conception extérieure demeure la même. Bouts de soliveaux en évidence, murs extérieurs en bardaux ou contre-plaqué, volets campagnards: tout est d'un brun rustique. L'espace de plancher est de 1,182 pieds carrés.

Pour plus de renseignements au sujet de ces deux modèles, écrivez en mentionnant bien les numéros à "Small House Planning Bureau of Canada", Saint-Jean, Nouveau-Brunswick."



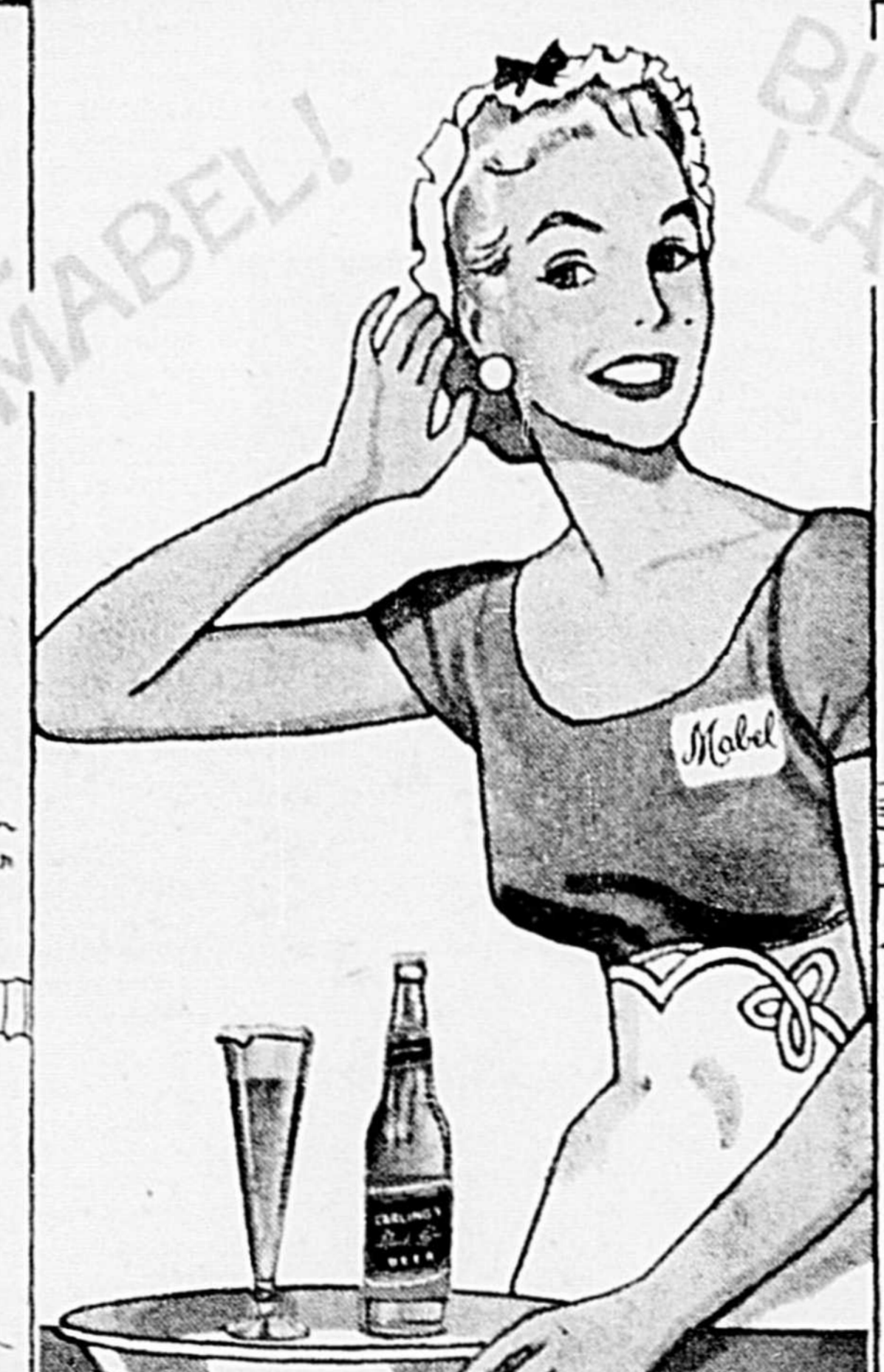
M-497 A WITHOUT BASEMENT



## Couvre-cheminée...

Nombreux sont ceux qui croient qu'une maison devient un foyer lorsque celle-ci possède son âtre. Ceux-là seront donc intéressés à ce modèle de couvre-cheminée. Tout en ajoutant une note décorative, cette création a pour but de cacher les grilles qui sont au bout des conduits d'air dans les foyers préfabriqués. Le patron offert peut s'adapter à n'importe quelles dimensions d'ouverture. Pour obtenir ce patron no 231 il suffit d'envoyer la somme de 75 cents en argent ou mandat à "Le Droit", 280, rue Maitland, London, Ont.

# L'APPEL QUI VIENT DU COEUR



Et vous... que diriez-vous d'une **CARLING**

Les meilleures bières au monde sont brassées chez CARLING

# Un fabuleux trésor!

## Un milliard de tonnes à Hassi-Messaoud

**H**ASSI-MESSAOUD, "le puits du Bienheureux", en arabe, est situé dans une zone steppique sur la piste d'Ouargla (à 100 km. environ) à Fort Flatters. Ce sera notre seconde étape et le "gros morceau" de notre voyage. En effet, le gisement découvert en 1956 par le C.F.P. (A.) et la S.N. REPAL se révèle comme de première importance, d'une richesse comparable à celle des gisements du Moyen-Orient.

### La cité surgie des sables

Cette organisation nous vaudra une double visite, d'abord à la base de la C.F.P. (A.), Maison Verte, ensuite à celle de la S.N. REPAL, édifiée à proximité même du puits de la découverte, Md 1.

Bien que les techniciens de la C.F.P. (A.) n'aient rencontré le pétrole sur leur périmètre qu'un an après ceux de la S.N. REPAL, très exactement le 16 mai 1957 à Om 1 contre le 15 juin 1956 à Md 1, ils ont mis depuis les bouchées doubles. Leur base présente un aspect fini, spectaculaire même, qui ne manque pas d'époustouffler les visiteurs.

C'est la démonstration de la possibilité de faire bénéficier en plein désert, une communauté de 1200 personnes, amenée là à peu près en bloc, des conditions de vie dans les régions tempérées. "Il nous restera à découvrir le désert", telle a été la réflexion de plusieurs de nos interlocuteurs qui travaillent dans des bureaux climatisés, vivent dans des cabines à air climatisé et ne se déplacent qu'en avion. Maison-Verte, c'est le village modèle de France avec son jardin public, ses terrains de sport, sa piscine, sa salle de spectacles, ses cafés avec terrasse, son bureau de poste, son kiosque à journaux.

Le gisement d'Hassi-Messaoud n'est pas encore délimité.

Cette visite est complétée par les explications techniques de M. Desforges sur l'exploitation et les forages en cours. 4 puits sont en production. Des forages de développement, à l'intérieur

de la zone déjà reconnue sont en cours d'exécution. D'autres forages plus éloignés sont effectués afin de parvenir à une délimitation du gisement.

Des précisions sur les travaux propres de la S.N. REPAL ainsi qu'un aperçu sur l'ensemble du gisement d'Hassi-Messaoud nous sont donnés à la base de la seconde compagnie.

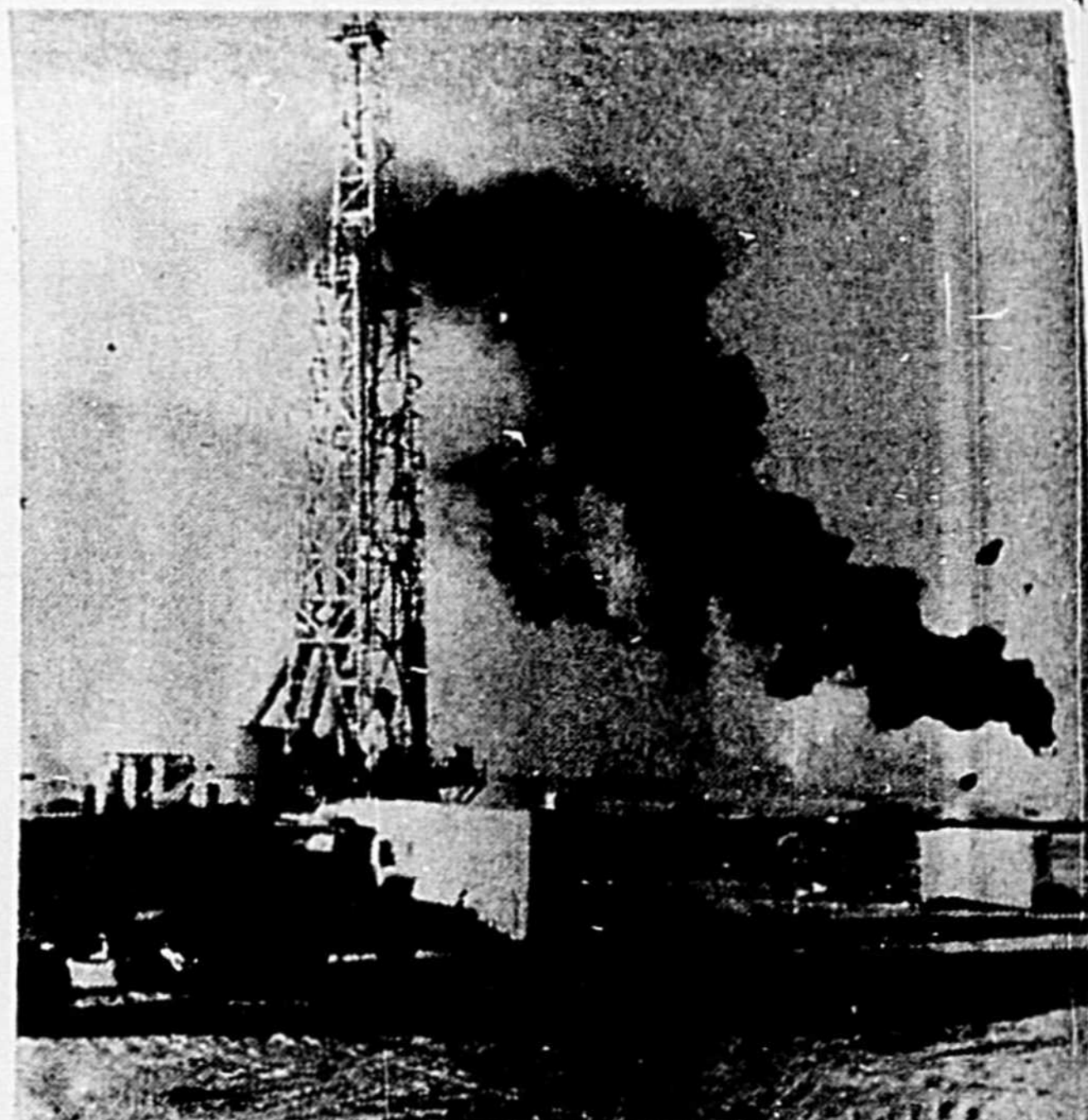
Les 5 puits en production, Md 1 à Md 5, des forages de développement et de délimita-

sin que nous pourrions prendre pour une piscine sans les explications qui nous sont données. Il s'agit de l'arrivée du puits artésien qui a été foré jusqu'à 1425 m. de profondeur pour atteindre la nappe albienne. L'eau jaillit avec une telle violence que le jet atteindrait 100 m. de haut s'il n'était pas écrasé. Grâce à son débit de 12.000 litres-minute, le puits peut servir au ravitaillement de l'ensemble du gisement.

Sur la piste qui nous conduit à Md 10, forage de développement à 10 km. à l'Ouest de Md 1, nous rencontrons les bacs de stockage où aboutissent les conduites de collecte des différents puits et l'usine de dégazage reconnaissable à ses torches qui se brûlent perpétuellement. Chaque tonne de pétrole contient en effet 200 m<sup>3</sup> de gaz. Après séparation, ce gaz doit être brûlé sur place faute de pouvoir d'expédier, ni l'utiliser sur place. Mais il n'en sera pas toujours ainsi, nous l'explique plus tard à Alger.

Rien ne ressemble plus à un forage qu'un autre forage, surtout pour des profanes, et Md 10 retient beaucoup moins notre attention que l'ensemble de bâtiments que nous remarquons sur le chemin de retour à mi-distance de Md 1 et Om 1. Il s'agit du premier hôtel saharien dont l'ouverture n'est plus qu'une question de jours, avec 150 lits en un restaurant de 200 couverts.

Avant de regagner notre DC-3, on nous montre la station de départ du Petit Pipe-Line, premier maillon tenu d'une chaîne qui conduit dès maintenant le pétrole d'Hassi-Messaoud jusque dans les réservoirs des voitures françaises. Ce pipe-line de 15 cm. de diamètre a été posé en un temps-record pour relier Hassi-Messaoud à Touggourt (100 km.) et sa capacité est de 1200 m<sup>3</sup> par jour. A Touggourt, le pétrole recueilli dans trois réservoirs est chargé en wagons-citernes qui le transportent jusqu'au port de Philippeville. Pour y parvenir, la voie ferrée a dû être élargie sur le tronçon Touggourt-Biskra (200 km.). A Philippeville, le pétrole est embarqué sur tankers pour la métropole. 100.000 tonnes de pétrole ont été ainsi expédiées en ce jour.



Un puits en exploitation à Hassi-Messaoud. Au fond, la torchère où brûlent les gaz, pour l'instant inutilisables.

### Un pipe-line de 60 cm.

Mais ce moyen d'évacuation n'est pas à l'échelle du gisement ainsi que des besoins de la France. Un pipe-line de grand débit (60 cm. de diamètre) qui doit relier directement Hassi-Messaoud au port de Bougie, est prévu. D'après les renseignements donnés à son sujet, les travaux de piquetage et de ballage sont en cours, et une mission de reconnaissance étudie actuellement les emplacements définitifs des deux stations de pompage. Cependant, on annonce que les premiers éléments ont été débarqués. Tout ceci laisse augurer que le pipe-line définitif ne sera pas terminé avant octobre 1959. Son débit sera alors de 10 millions de tonnes et pourrait être porté à 15 millions à la fin de 1960 si les prévisions de la production des puits se réalisent.

### Une grande richesse

Nous quittons Hassi-Messaoud avec l'impression d'avoir vu quelque chose d'énorme et d'une importance capitale pour la France et pour l'Europe. Mais le Sahara ne nous apporte pas que l'autonomie en matière pétrolière. Ses ressources en gaz naturel doivent nous permettre de

jouer un rôle économique prépondérant dans l'Europe de demain, à qui nous dispenserons une énergie abondante et bon marché. Il est désormais prévisible que grâce à ses ressources du sous-sol saharien, la France ne fera plus figure de parent pauvre au milieu de ses partenaires du Marché Commun.

"Il y a ici trois fléaux", nous déclare-t-on à Hassi-Messaoud, les mouches, le vent de sable et les visiteurs". Ce n'est qu'une boutade. Bien au contraire, les pétroliers sont fiers de leur oeuvre et heurtés de la montrer. Ce que l'on découvre aux sables du Sahara? Le spectacle de la France ayant retrouvé sa jeunesse, son esprit d'entreprise, comme le Père de Foucauld y a retrouvé la foi.

Il faut aller au Sahara pour fêter le début d'une ère nouvelle pour la France, le début de l'indépendance retrouvée. La découverte et la mise en valeur de nos gisements ne signifient-elles pas la fin de ces avilissantes négociations où elle était obligée de mendier les dollars de son ravitaillement en pétrole? Ce que la France a trouvé sans le concours de personne, elle doit le conserver.

(Droits réservés B.I.P.)

## Un article de Jean Nogrette

tion du gisement dont les plus extrêmes Md 6 (19 km. à l'Ouest de Md 1) et Md 7 (11 km. au Sud-Ouest de Md 1) doivent atteindre nécessairement la nappe de pétrole. Un autre forage (La 1) a été entrepris beaucoup plus au sud dans le voisinage de Fort-Lallemand et à 87 km. de Md 1.

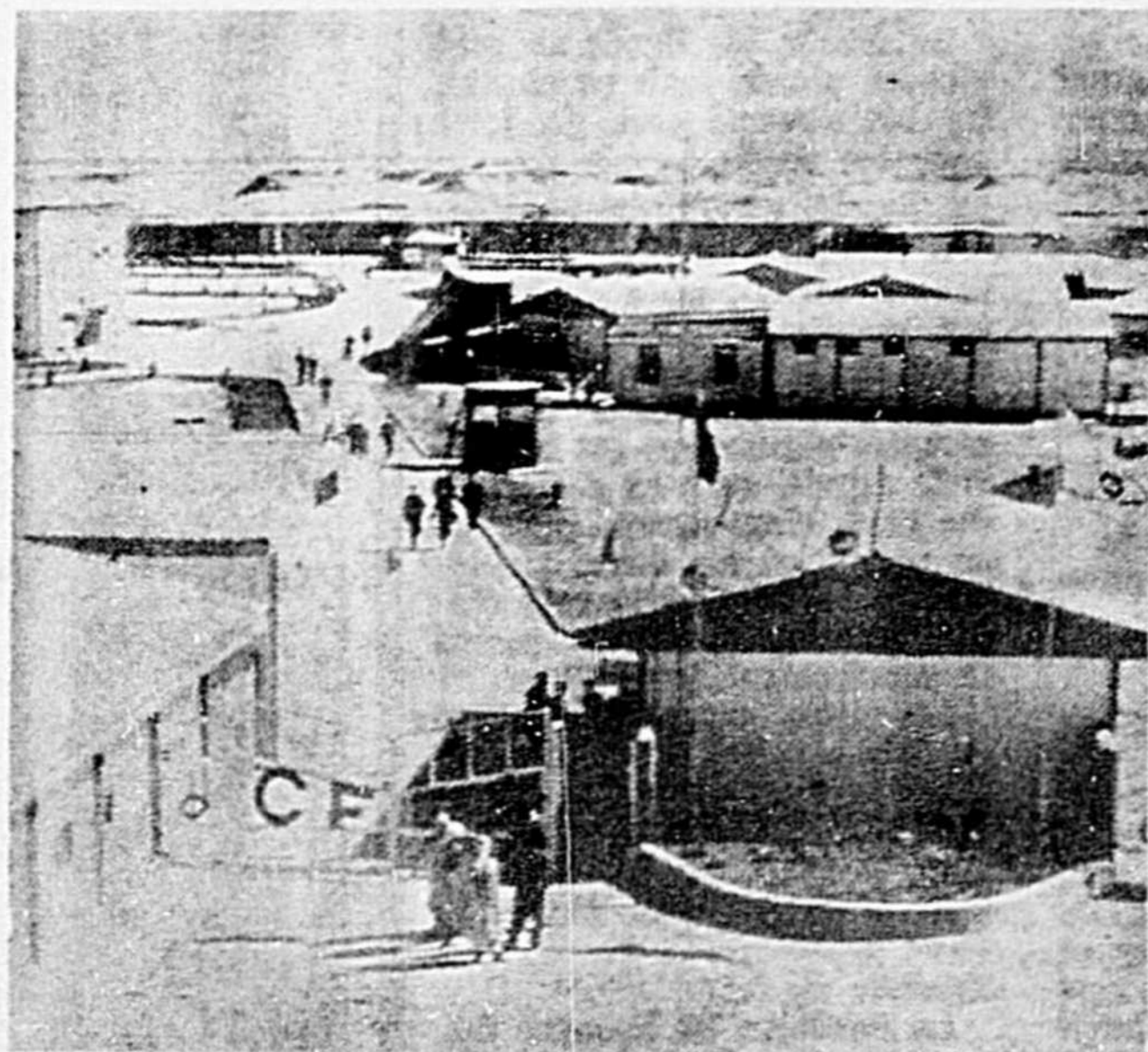
Ces forages ont pour but de permettre une détermination précise de l'étendue du gisement et de l'importance de ses réserves récupérables. Si tous ces forages se révèlent productifs, le chiffre d'un milliard de tonnes pourrait être atteint et même dépassé. Mais il faut attendre quelques mois avant d'être définitivement fixé. Des prévisions raisonnables indiquent une production annuelle de 15 millions de tonnes à la fin de 1960.

Les 9 puits de l'ensemble du gisement se trouvent à une profondeur moyenne de 3.300 mètres, la couche ayant une épaisseur moyenne utile de 80 mètres.

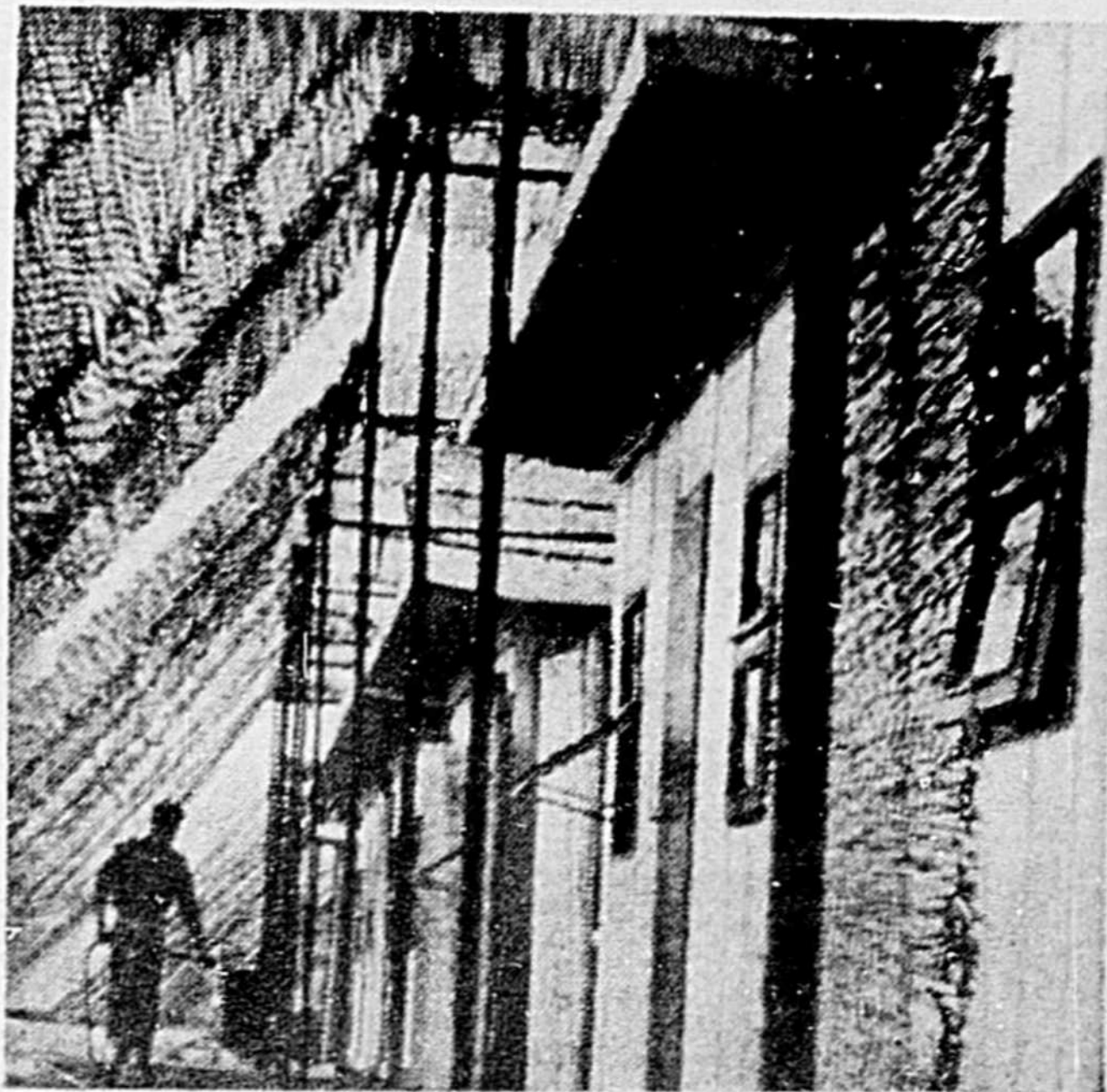
Le puits I porte le nom de Jean Riemer, maître soudeur tué accidentellement le 4 août 1956.

### L'Hôtel du désert

A proximité se trouve un bas-



L'entrée de la base de Maison Verte, à Hassi-Messaoud. A gauche, la salle des spectacles. Dans l'allée centrale, le kiosque à journaux. A l'arrière-plan, le désert à l'infini.



Les habitations de Hassi-Messaoud sont climatisées et des rideaux les protègent contre les chauds rayons du soleil.

**Denise est DEPRIMÉE**

DOULEURS MENSTRUELLES

Midol agit de trois façons pour soulager les douleurs menstruelles - soulage les crampes, calme le mal de tête, chasse "le cafard". Maintenant, Denise prend un comprimé Midol dès le premier signe de douleurs menstruelles.

**Denise est REMONTÉE**

GRÂCE À MIDOL

## La Basilique, symbole de foi

**C**ETTE année, plus que jamais dans le passé, l'attention se porte sur la Basilique de Sainte-Anne-de-Beaupré. L'année 1958 marque en effet le trois centième anniversaire de l'érection de la première chapelle à Beau-pré.

### L'architecture du monument.

On a voulu faire revivre au Canada quelque chose des merveilles œuvres d'art de la vieille Europe chrétienne, et, en même temps, ne pas passer outre aux exigences d'un climat rigoureux.

Le style roman du XII<sup>e</sup> siècle a été choisi.

### L'aspect extérieur de la Basilique.

Au bas de la façade, s'ouvrent trois porches rentrants, en plein centre, aux voussures nombreuses et aux ébrasements profonds. La Frise des Pèlerins, récemment exécutée, les relie entre eux.

Plus haut, centre lumineux de toute la façade, la grande rose (23 pieds de diamètre) s'épanouit en ses meneaux. Soutenue par une délicate colonnade (non encore posée) et enveloppée de l'arc majestueux aux profondes voussures sculptées, elle est couronnée par une série de niches pratiquées sous les versants des combles; ces niches, en se prolongeant jusque dans les tours, donnent à l'ensemble sa belle unité.

Plus haut encore, deux tours solides, cantonnées de leurs quatre clochetons d'angle (à la façon romaine), s'élancent, percées de leurs longs beffrois géminés, pour donner naissance aux flèches octogones, qui jailliront d'une seule venue en pierre et iront proclamer, à 300 pieds du sol, la foi de tout un continent.

La vue latérale nous présente d'abord, au bas, l'empiètement massif du soubassement avec un mur moins épais, percé de fenêtres petites et d'une seule baie, et correspondant au bas-côté. Puis, le premier clair-étage dans lequel les fenêtres s'élargissent en ouvertures doubles et s'ouvrent sur la nef latérale. Enfin, le clair-étage supérieur, correspondant à la nef centrale, et percé de fenêtres qui s'allongent toutes grandes en magnifiques triplets.

Le transept se dresse, soutenu par ses huit contreforts d'angle. Il est percé de trois immenses fenêtres en longueur, même de la Basilique des flots de lumière. Au bas, une chapelle absidale est posée et, au sommet, une galerie ouverte déploie son élégante colonnade.

L'abside est des plus pittoresques.

### Vue intérieure.

La disposition intérieure de la Basilique est une innovation au Canada. L'édifice compte cinq nefs, alors que les autres grandes églises du pays n'en ont que trois. La nef centrale mesure 45 pieds en largeur et 85 en hauteur; les quatre nefs latérales ont 18 pieds de large et respectivement 45 et 20 pieds de haut.

Dès l'entrée, le pèlerin a l'impression de pénétrer dans une clairière au sein d'une forêt de colonnes, de piliers, de

pilastres, d'arches, etc. La perspective variée des cinq nefs, du vaste transept (200 pieds sur 85), du sanctuaire qu'entoure une couronne de dix chapelles rayonnantes, donne à tout l'intérieur une atmosphère de mystère, de piété et de sobre splendeur.

La voûte rutilante sous l'or de ses mosaïques. Au-dessus du chœur, celles-ci représentent, dans la gloire, sainte Anne toute proche de Marie, des Trois Personnes de la Trinité, et entourée de dix-neuf personnages: patrons du Canada, fondateurs et fondatrices de l'Eglise canadienne. Au-dessus de la grande nef et du transept se déploient vingt-six tableaux qui illustrent les données de la tradition et de la légende sur la vie terrestre de l'aïeule du Christ.

Une crypte s'enfonce sous l'église principale, où plus de cinq mille personnes peuvent trouver place.

### Les chapiteaux.

Les chapiteaux des colonnes de la grande nef et du chœur racontent la vie de Notre-Seigneur. Chacun d'eux est formé de deux lourdes pierres (Indiana) pesant ensemble trois tonnes (6.000 livres).

Deux Canadiens français de Montréal, l'artiste Emile Brunet et son praticien, Maurice Lord, ont sculpté les 88 côtés de cinq pieds sur cinq pieds et quart.

### Le chemin de la croix intérieur.

Comme pour les chapiteaux, c'est au sculpteur Emile Brunet, secondé par son praticien Maurice Lord, que nous avons eu recours, pour le chemin de la croix intérieur. Toutes les stations ont été placées dans le bas de chaque pilastre des nefs latérales. Elles se trouvent ainsi sous l'œil des fidèles qui veulent parcourir la voie douloureuse.

### Les verrières de la Basilique.

La technique adoptée pour les verrières est une invention moderne. Nous la devons aux auteurs mêmes de nos vitraux: Monsieur A. Labouret et son fidèle collaborateur, M. Chaudière, tous deux de Paris.

Le dessin, les lignes ne sont plus en plomb, mais en ciment. Ce béton armé sert de joint pour les verres.

### La façade, au printemps 1958.

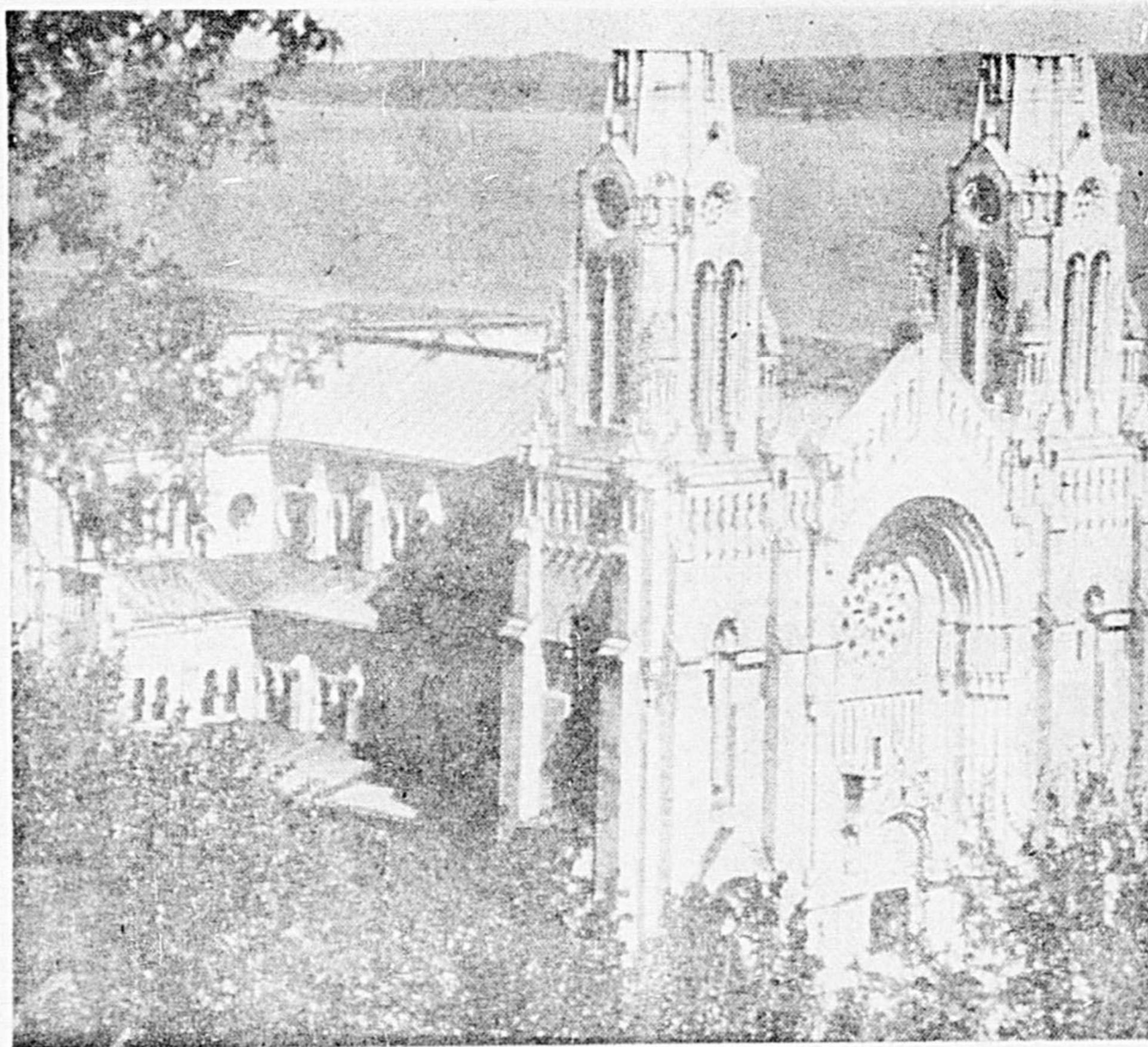
A l'occasion de l'année tricentenaire (1958), on a voulu hâter le plus possible l'achèvement de la basilique.

La plus importante de ces récentes réalisations est la nouvelle façade, avec sa colonnade de cent vingt-quatre colonnes de pierre, et ses douze statues monumentales sculptées de chaque côté de la grande rosace et représentant les apôtres.

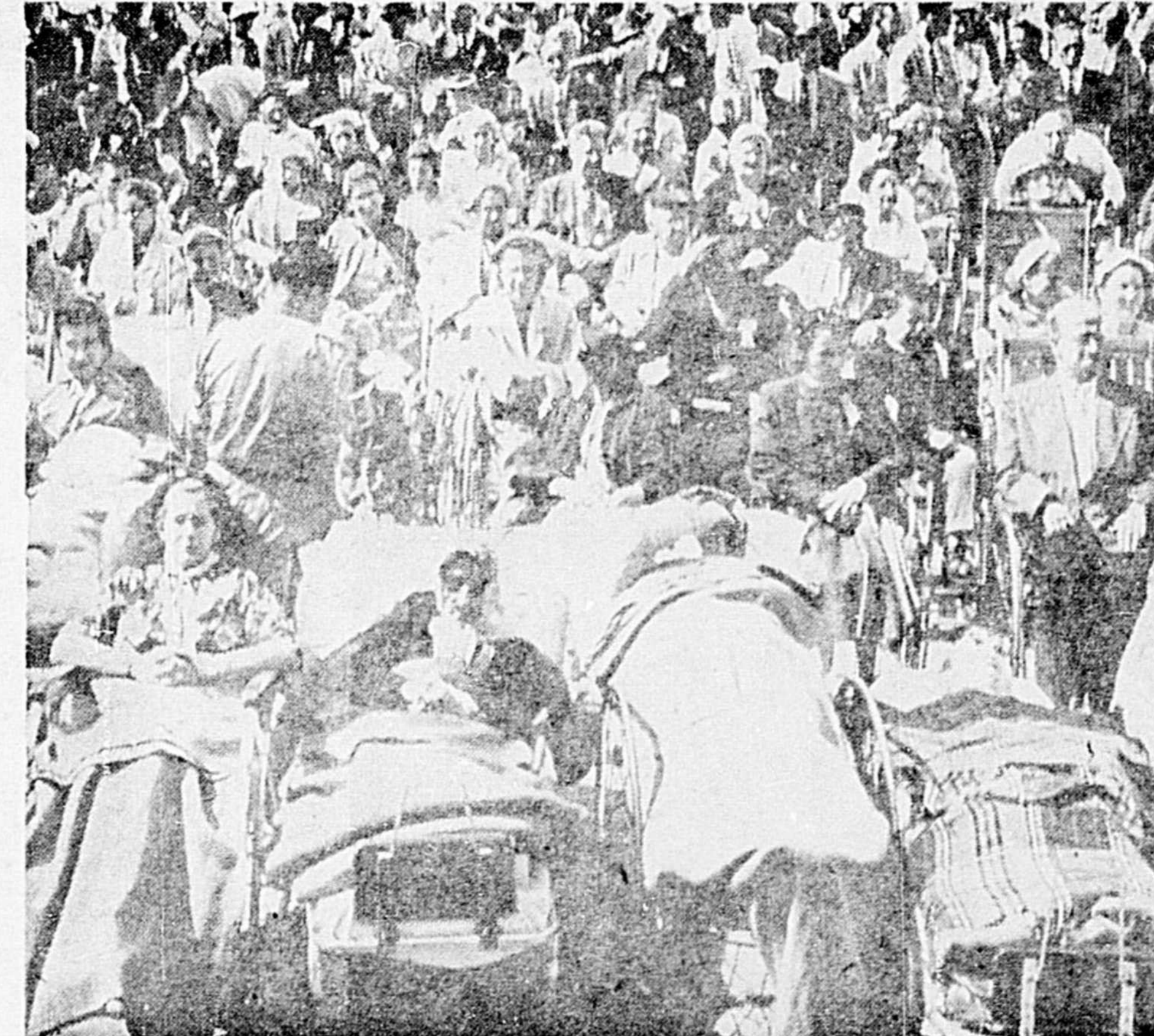
Les trois nouvelles cloches du tricentenaire se sont ajoutées aux six cloches qui, depuis 1946, occupent la tour du sud; elles constituent un carillon d'un poids total de 45.000 livres.

### Symbole de foi.

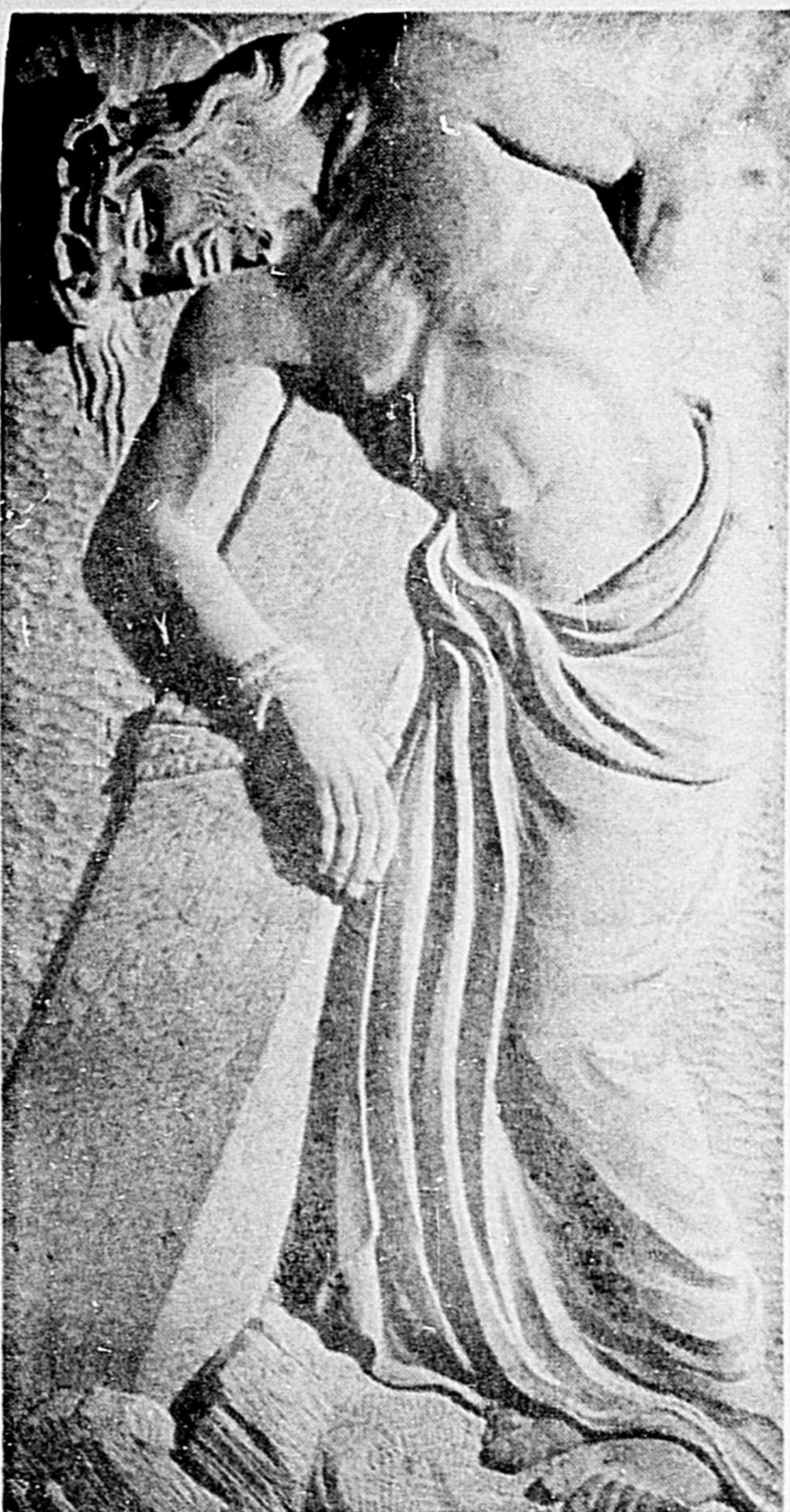
La Basilique de Beau-pré est, pour les Canadiens français, le symbole de leur foi et de leur fidélité, en même temps que le signe resplendissant de la présence de sainte Anne au milieu d'eux.



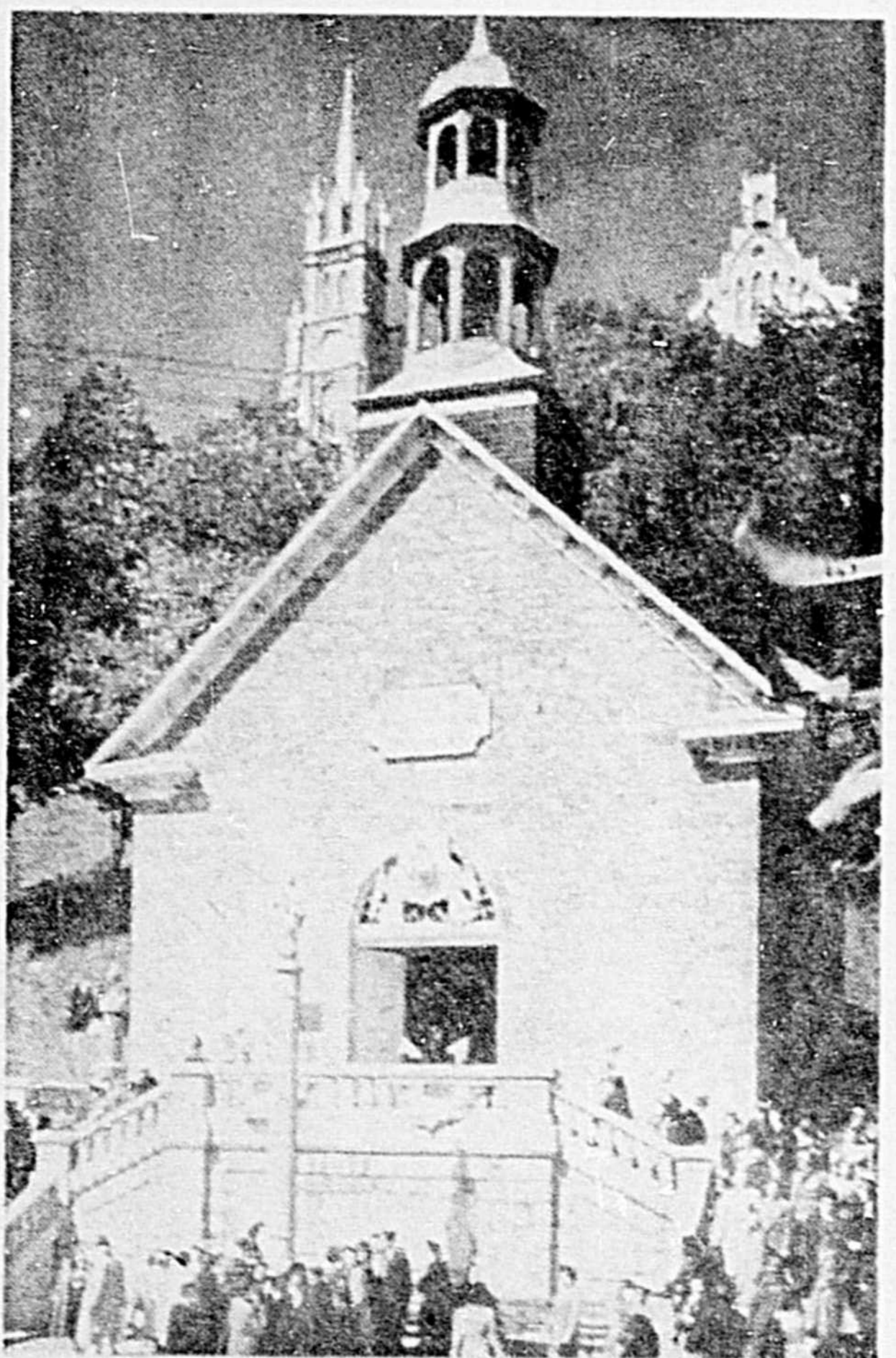
L'extérieur de la basilique de Ste-Anne-de-Beaupré.



Bien des malades demandent leur guérison à la théouratage.



Une station du Chemin de la Croix, par Emile Brunet, à Ste-Anne-de-Beaupré.



Souvenir de la première église à Ste-Anne-de-Beaupré.

## Guérisons merveilleuses et ex-voto...

**I**l est impossible de relater toute l'histoire de Sainte-Anne de Beau-pré depuis ses commencements, qui se confondent avec l'origine de notre pays, jusqu'à ce jour où

des millions de pèlerins se présentent auprès de la statue miraculeuse et viennent remercier la Bonne Sainte Anne de faveurs reçues ou invoquer sa protection. Le miracle est une déroga-

tion aux lois selon lesquelles Dieu gouverne ordinairement le monde. Or, il n'y a que Lui qui peut suspendre, fût-ce momentanément, ces lois. La puissance miraculeuse des saints est une PUISSANCE D'INTERCESSION. Tout ce qu'ils peuvent, c'est d'appuyer, auprès du Seigneur, la prière de leurs amis; c'est d'user de leur crédit en leur faveur.

Il se fait des miracles à Sainte-Anne de Beau-pré. On objectera: il n'y a pas de bureau médical, comme en d'autres endroits de pèlerinage, à Lourdes, par exemple, pour les constater.

Certes, il n'y a pas de bureau médical constamment en exercice. Mais les constatations des savants sont mises là pour les hommes et non pour Dieu. Dieu n'a pas besoin qu'on vérifie, qu'on touche du doigt. Par ailleurs, il ne faut pas prendre pour miraculeux tous les faits constatés dans un lieu de pèlerinage comme Sainte-Anne de Beau-pré. Et c'est pourquoi les desservants du Sanctuaire abordent toujours ce sujet avec circonspection.

Il s'est fait des miracles à Sainte-Anne de Beau-pré le long des siècles. Il s'en fait encore de nos jours.

Depuis la lointaine date de 1658, où Louis Guimont fut guéri subitement pour avoir, en un geste de foi, apporté ses trois petites pierres dans les fondations de la première chapelle, jusqu'aux grâces de l'année tricentenaire 1958, il s'est accompli de nombreux miracles.

### INNOMBRABLES EX-VOTO

Il serait possible, à considérer uniquement les ex-voto que l'on montre au Sanctuaire de Sainte-Anne-de-Beaupré, de re-

faire dans ses grandes lignes toute l'histoire de ce lieu de pèlerinage depuis trois cents ans.

Nous y verrions, d'une part, la protection vraiment extraordinaire que sainte Anne a toujours accordée à ceux qui l'ont honorée, spécialement sur tout le continent américain; d'autre part, nous pourrions constater combien profondément la dévotion à sainte Anne a plongé ses racines dans notre continent.

Il y a d'abord ceux que nous pourrions appeler de témoins directs et qui se rapportent à la vie quotidienne de ceux qui les ont laissés. La plupart du temps, ce sont des objets dont un pèlerin n'a plus besoin justement à la suite de l'intervention du saint qu'il a invoqué.

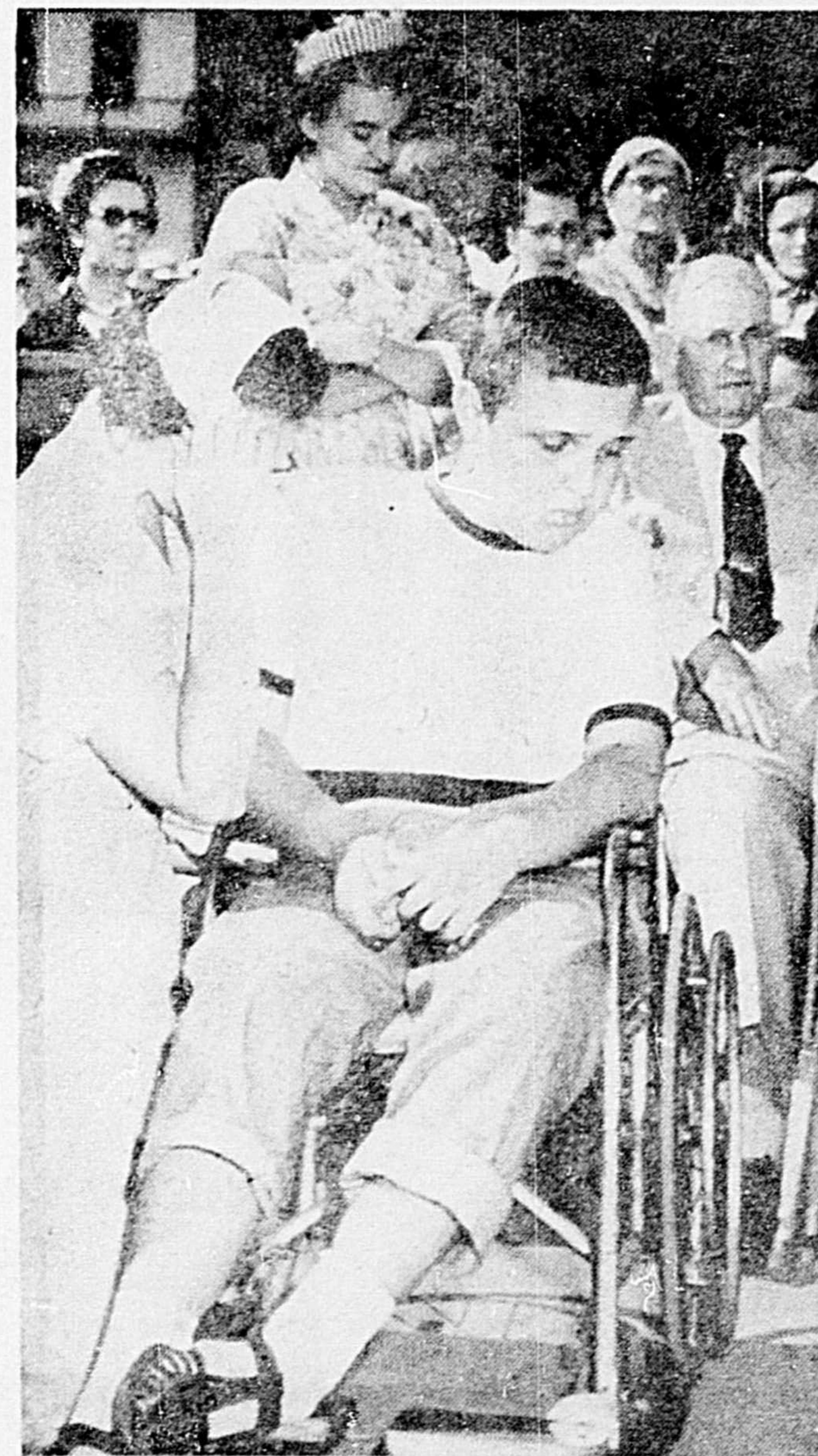
A Sainte-Anne de Beau-pré, on peut voir des objets accrochés aux murs et aux colonnes de la Basilique. Déjà, avant l'incendie de 1922, il s'en trouvait des centaines qui ont malheureusement disparu et qui ont déjà été remplacés par ceux que nous voyons actuellement. Rien de plus touchant que d'en faire la revue, et rien de plus édifiant pour le chrétien. Il y a de tout: béquilles, lunettes, chaussures, remèdes, supports de métal, bouquets de fleurs, épingles ou aiguilles retirées de la gorge, décorations militaires, images de Sainte Anne.

Plusieurs œuvres d'art ont été laissées à Sainte-Anne comme ex-voto. Ce sont: quelques pièces d'orfèvrerie et plusieurs tableaux.

Un grand nombre de pèlerins ont laissé des bijoux en ex-voto à sainte Anne et les Gardiens du Sanctuaire les ont collectionnés pour fabriquer des objets du culte.



En vénérant la relique de sainte Anne.

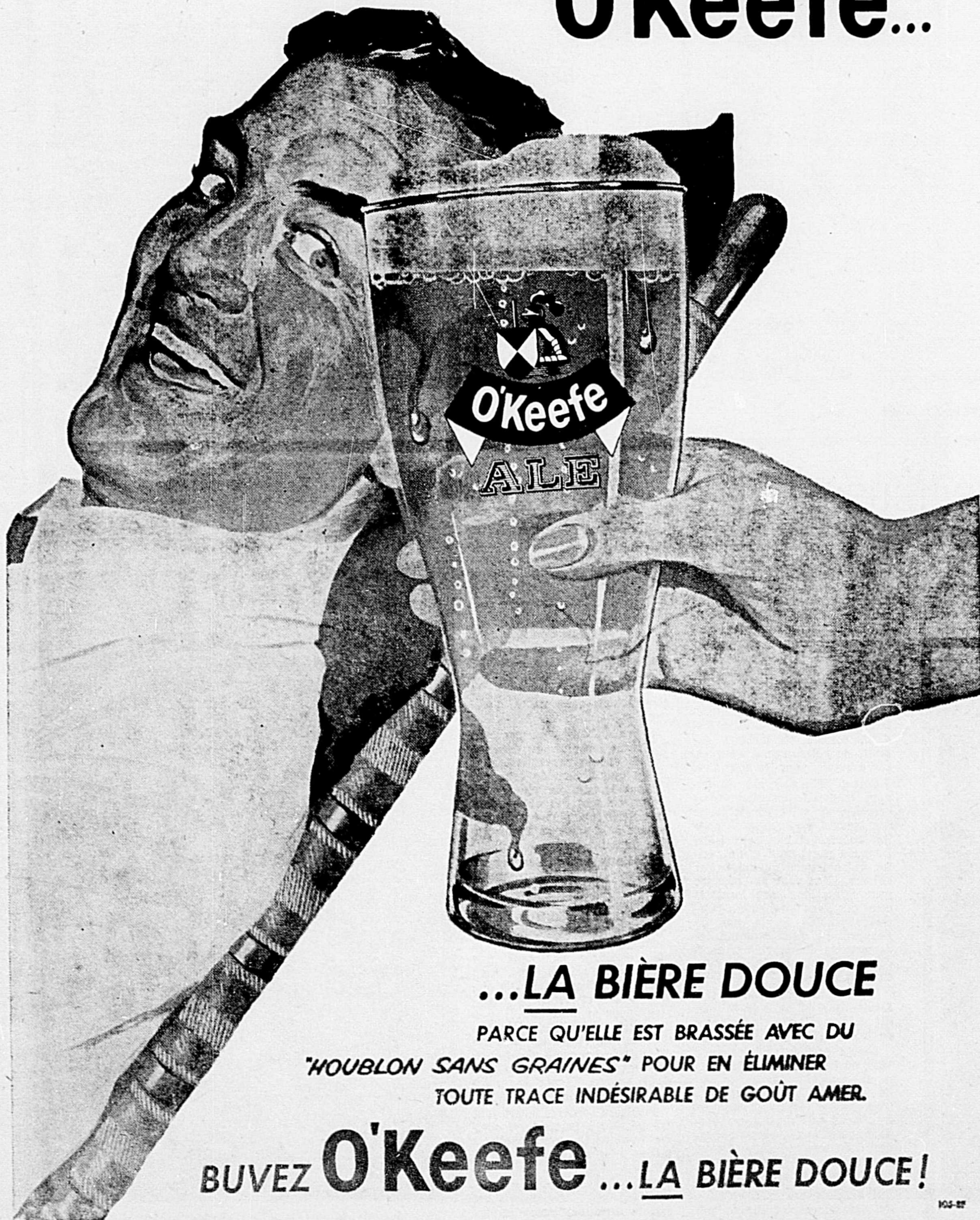


En pleine jeunesse, en chaise roulante.

# DÉTENTE...

PRENEZ LE TEMPS DE SAVOURER

## O'Keefe...



**...LA BIÈRE DOUCE**

PARCE QU'ELLE EST BRASSÉE AVEC DU  
"HOUBLON SANS GRAINES" POUR EN ÉLIMINER  
TOUTE TRACE INDÉSIRABLE DE GOÛT AMER.

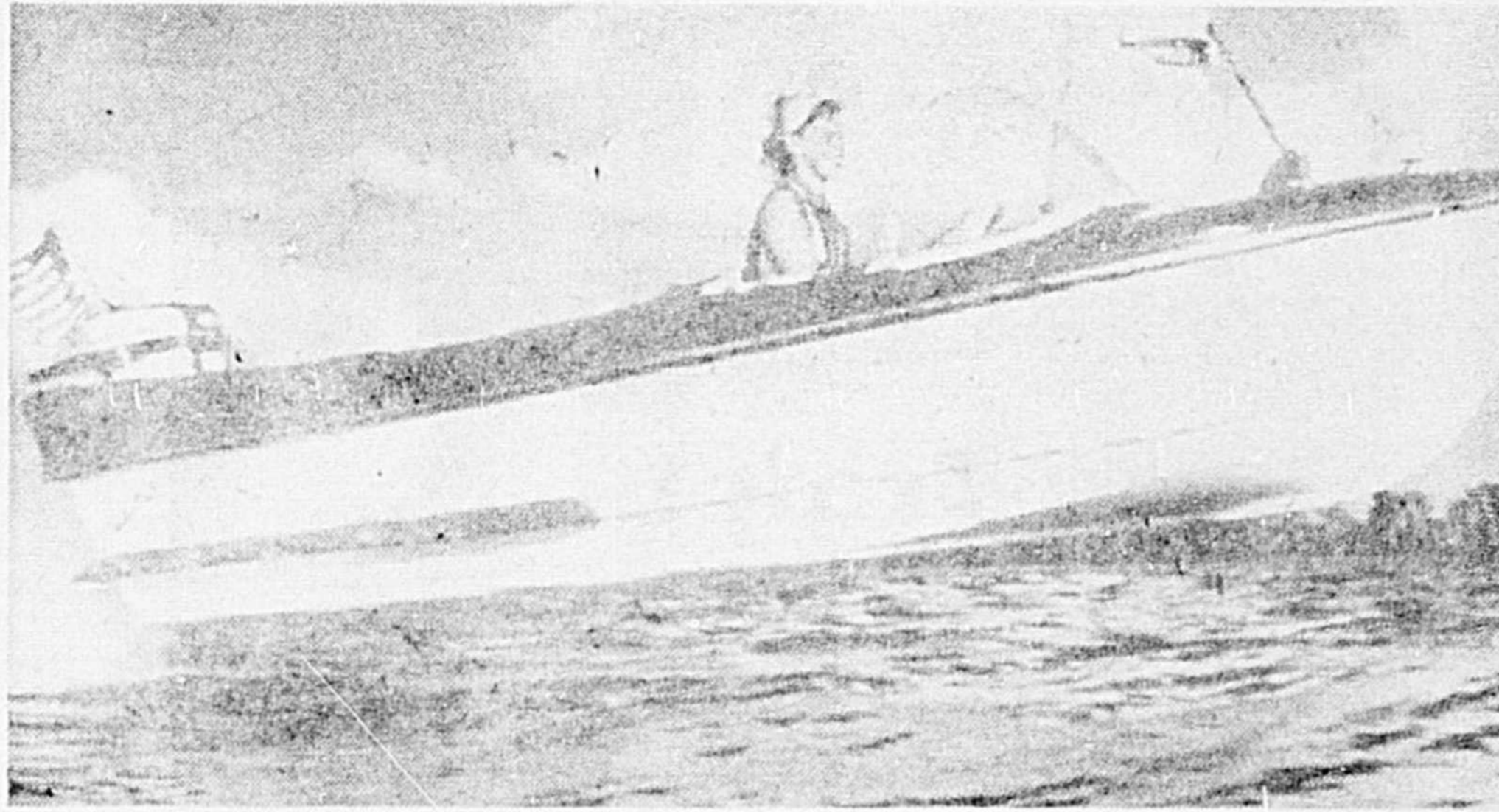
BUVEZ **O'Keefe** ...LA BIÈRE DOUCE!

# 8,000 kilomètres dans le désert, à moto...!

Il y a quelques années, une charmante Parisienne, Mme Yvonne Myriam, faisait sur une légère motocyclette, un raid Paris-Berlin-Berne-Paris, lequel itinéraire comportait plus de 200 kilomètres de routes de montagne. Cet exploit était magnifiquement applaudi dans tous les journaux de France. La jeune femme, artiste lyrique et chanteuse fantaisiste, venait de se révéler une sportive accomplie; elle avait démontré qu'elle possédait tous les attributs d'un bon mécano, d'un excellent conducteur, ainsi que le courage et la ténacité d'un pionnier, dont on vante et acclame les réussites.

A la suite de cette performance, Mme Myriam s'enthousiasma de plus en plus pour la moto; aussi conçut-elle le projet de faire un long voyage en Afrique pour connaître l'ivresse de l'aventure et jouir de la beauté de paysages nouveaux. Munie d'une petite machine de série de 125 centimètres cubes, qui n'était certainement pas un engin désigné pour des randonnées à travers la brousse et les hautes chaînes de montagnes, notre indomptable amazone sur roues débarqua un jour à Casablanca, en exprimant l'intention de traverser l'Afrique du Nord sur sa pétrolette, en allant par les routes du Sud et revenant par les côtes, soit en tout un peu plus de 8,000 kilomètres sur des chemins parfois bons, mais souvent aussi réduits à l'état de pistes étroites ou de désert.

C'était en octobre 1949. La veille du départ, pour son grand raid, la conductrice fit une chute grave, qui la contraignit à un séjour de trois mois à l'hôpital, suivis de deux mois de



Quoi de plus agréable pendant les vacances qu'une randonnée sur l'eau surtout si vous possédez un puissant moteur hors-bord. Quant aux excursions de pêche, elles sont ainsi très simplifiées.

convalescence. Toutefois, cet accident n'était pas de nature à mettre un frein à l'ardeur et à l'ambition de cette fille d'Eve, douée d'une énergie et d'une volonté surprenantes. C'est donc par un beau matin du mois d'avril 1950 que Mme Yvonne Myriam prit la route de Marrakech, son teuf-teuf tirant allègrement sa personne et cinquante kilos de bagages sur une remorque monroue.

La première partie de son expédition fut un véritable enchantement dans des villes de rêve dont l'exotisme est imprégné du plus pur charme poétique. Marrakech, Kasbah, Tédja, Meknès, Fès, Taza, Oudjda. C'était une randonnée souverai-

nement intéressante, prenante, merveilleuse, et sans autre histoire que les virages au bord des ravins, les courbes ensablées où les roues dérapent, les belles lignes droites asphaltées où pilote et machine peuvent enfin se détendre. A chaque endroit, Mme Myriam était attendue comme une championne. Les clubs motocyclistes, les sociétés sportives, alertés par la presse régionale, lui réservaient un accueil délirant et sablaient le champagne avec l'intrépide Parisienne.

Ce fut ensuite la piste de Colomb-Béchar, les sables, le vent de sable, la fournaise. Voilà une étape bien difficile et remplie de tous les obstacles imaginables, où il ne fait pas bon pour le voyageur de tomber en panne. Il était écrit que la motocycliste devait, elle aussi, vois ses embarras dans ce milieu. Un ressort de direction se cassa, et Mme Myriam dut faire du camping forcé, sans eau. Le vent arracha sa lente et elle dut s'enrouler dans une

couverture. La situation était loin d'être plaisante, et la Française commença à douter de l'issue heureuse de son entreprise. Mais son bon ange veillait sur elle; le car hebdomadaire, qui passait par là, la ramena au point de départ, où elle ne resta pas longtemps.

Dès le lendemain, Mme Myriam se mettait en route et roulait gaiement vers Tlemcen et Oran. Dans cette dernière ville, les sportsmen l'entourèrent et d'adulèrent. A l'unanimité, ils la prièrent de suspendre son raid pour courir le rallye d'Oranie. C'était certes une invitation fort engageante pour une sportive de son calibre. Il ne fallut aucune pression pour la faire accepter. Notre étoile de la scène lyrique sacrifia là quelques jours pour battre le record masculin sur les 450 kilomètres d'Oran-Alger: 8 h. 15, y compris lacets et précipices. Elle boucla ensuite fièrement le rallye, qui comptait 55 concurrents, la plupart sur grosses motos. Cette prouesse lui valut

les éloges de tous les chevronnés.

Ce fut ensuite d'autres étapes pleines de lumières et de séduction. Après Oran et Alger, son itinéraire la conduisit à Sétif, Constantine, Tebessa, Feriana, Gafsa, localités aux couleurs variées, à l'attrait irrésistible et captivant. Toujours les mêmes réceptions fraternelles. Après 200 kilomètres de désert, Mme Myriam arriva à Gabès: c'était la mer, la fraîcheur. Vint alors Sousse, puis Tunis, avec une grande fête à l'hôtel de ville en son honneur.

Le chemin du retour s'effectuait par la côte méditerranéenne. On pourrait croire que ses difficultés avaient pris fin, mais notre héroïne n'en commit pas moins quelques erreurs de parcours qui s'avèrent fort épuisantes. Entre Taza et Fès, elle se sentit défaillir et, pour un moment, elle crut que ses forces allaient l'abandonner. Rien d'étonnant: elle roulait sous le plein soleil de juillet, devait manœuvrer sur des pistes en recharge, un sol comme une bouche d'air chaud, côtoyant des rochers qui vibraient en ondes de feu. Ce fut la plus dure expérience de tout son long périple.

Mme Myriam avait raison d'être fière du tour de force qu'elle venait de réaliser. Son audace et sa témérité égalaient celles des plus hardis voyageurs et explorateurs et démontraient que la femme peut faire preuve de la même endurance et de la même détermination que les vedettes de l'autre sexe. Son esprit sportif ne le cédait en rien à celui des autres. Si cette périlleuse performance se termina par un succès triomphal, c'est que l'aimable Parisienne était imbuë d'une grande force de caractère et avait une confiance illimitée en elle-même. Voilà, entre autres, deux qualités essentielles que l'on exige des athlètes et des sportifs en général. Honneur donc à Mme Yvonne Myriam!

## A PAS DE GEANTS !

par ALAN MAVER

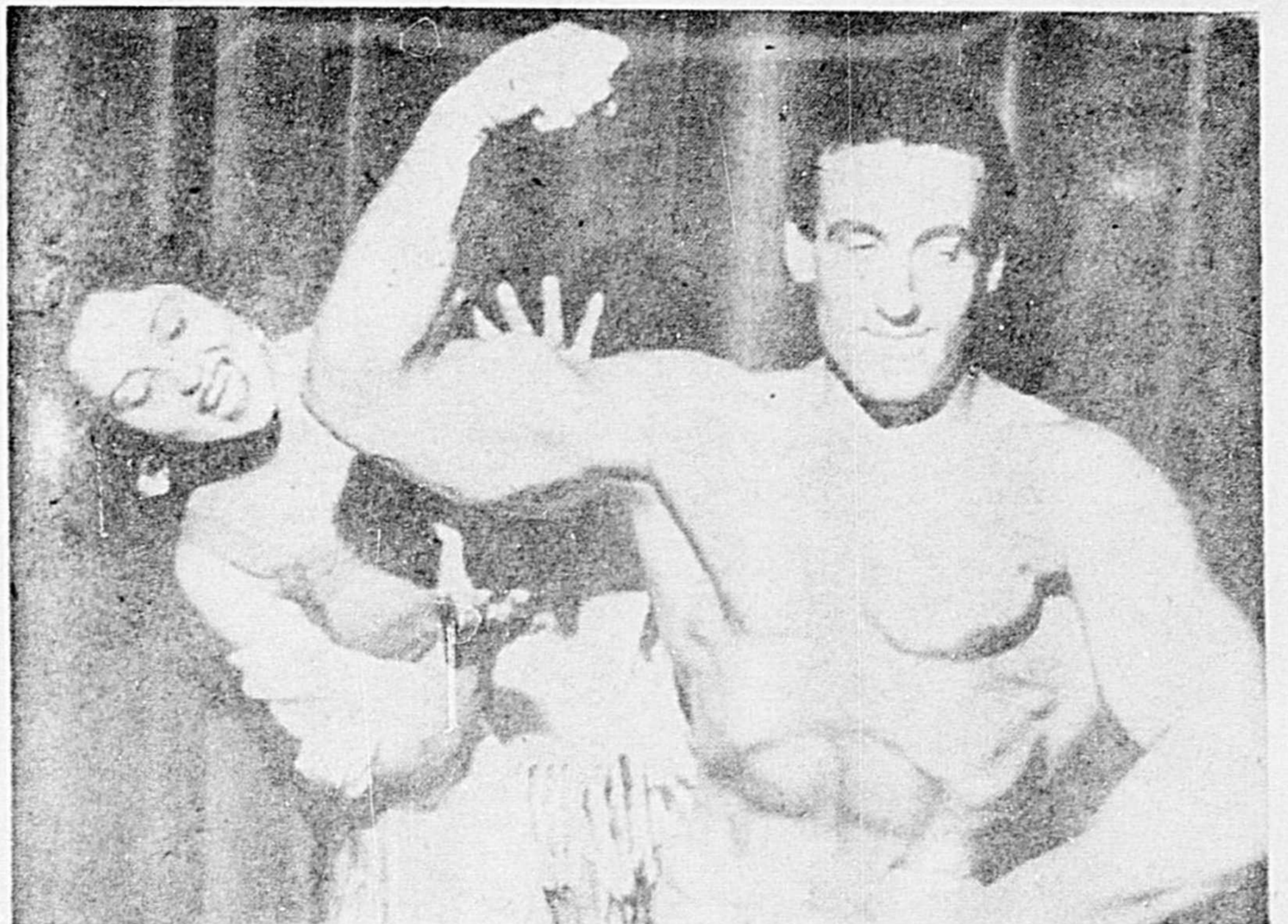


Il occupe une position enviable chez les cogneurs, depuis le début de la saison même s'il n'a cogné qu'un circuit en 22 joutes.

Willie MAYS, du San Francisco, qui accomplit une importante besogne avec les Giants.

Mais, Willie a rapidement commencé à cogner avec force en frappant 18 circuits en 14 joutes.

Distributed by King Features Syndicate



L'Union culturiste française organisait récemment la compétition annuelle de l'élection "plus bel Apollon 1958". C'est M. Jean Christian Rodrigo, 26 ans, né à Barcelone, de parents français, qui l'emporta sur 52 concurrents. Une spectatrice admire la force du nouvel Apollon.

claire...

pure...

fraîche...

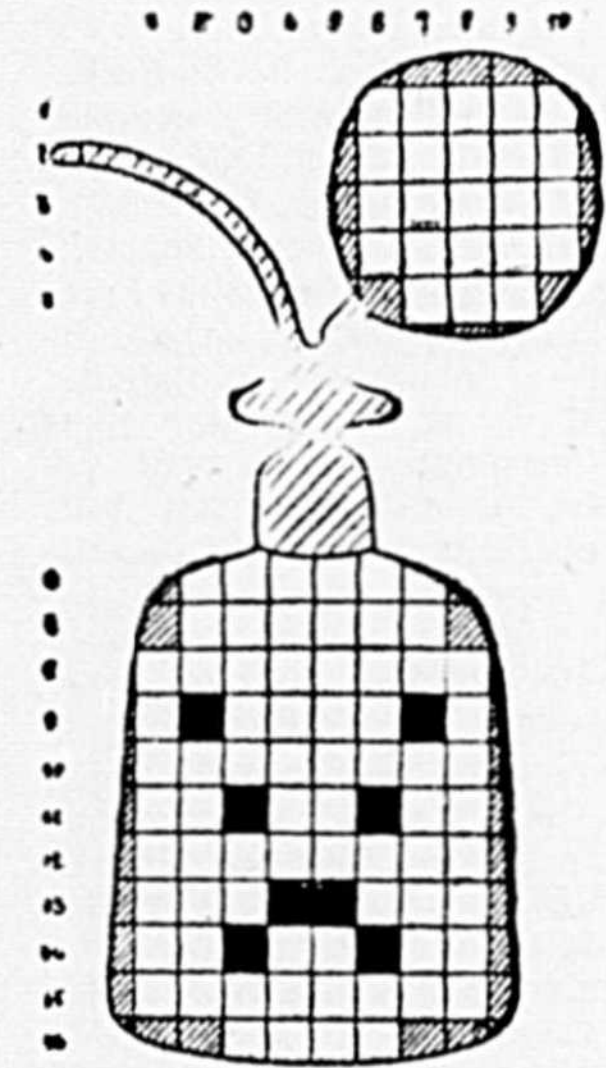


# LABATT

BRASSÉE DANS LE QUÉBEC AU GOÛT DU QUÉBEC



## Les mots croisés de Hebdo-Revue



LE VAPORISATEUR...

### HORIZONTELEMENT

- 1- Couvert de dettes
- 2- Criât comme un mouton
- 3- Le mètre en est une
- 4- Individus
- 5- Possessif
- 6- Qui ont une saveur rude et désagréable
- 7- Raccommodé
- 8- Pas très solide
- 9- Quote part
- 10- Souhaitées
- 11- Pronom — Négation inversée — Lac d'Afrique
- 12- Couloir
- 13- Montré de l'activité — Epoque
- 14- Démonstratif — Petite Ile française — Pronom
- 15- Images exécutées au moyen d'une gravure sur cuivre
- 16- Contenant

### VERTICALEMENT

- 1- Phrase aimable écrite par un écrivain sur son livre pour un ami
- 2- Mesure — Compliments
- 3- Confondus — D'un verbe gal — Règle de dessinateur
- 4- Il vend beaucoup de comestibles — Rongeur
- 5- Qui est devenu coriace — Troublé
- 6- Projectile meurtrier — Privé d'un viscère — Il protège le doigt de la couturière — Lettre grecque
- 7- Remerciés du fond du coeur — Terme de tennis — Très gros
- 8- Choisir par son vote — Séchées à l'air
- 9- Manqués —
- 10- Saisons chaudes

### SOLUTION DES MOTS CROISÉS

9. Rates — 10. Etes.  
Enorme — 8. Ehre; Essorées —  
Erate; Dé; Pi — 7. Bénis; Set;  
— 5. Racorni; Emu — 6. Obus;  
Mèles; Ri; Te — 4. Epicier; Rat  
cace — 2. Are; Eloges — 3.  
VERTICALEMENT — 1. Déd-  
15. Estampes — 16. Etui.  
Agi; Ere — 14. Ce; Ré; Me —  
Em; No — 12. Corridor — 13.  
Ecol — 10. Désirées — 11. Il;  
— 7. Réparé — 8. Délicate — 9.  
4. Sires — 5. Ses — 6. Amères  
Opéré — 2. Béat — 3. Unité —  
HORIZONTELEMENT — 1.



Ce complet est idéal en toute saison et sert en maintes occasions. Un bon faiseur garde aux pantalons leur ligne relativement étroite et le veston est assez court pour donner au pantalon une belle longueur. La chemise blanche n'est jamais déplacée et les manchettes sont un indice d'élégance masculine.



**IL FAIT DÉJÀ MARIN** celui-là, avec son joli veston de bonne coupe, sur courts pantalons. C'est une tenue des beaux jours, avec un rien de coquetterie qui sied aux garçonnets. Maman sera fière de son fils et de sa jeune élégance.

## Plaisirs de la route...

# Vacances..

**E**TES-VOUS à la recherche d'une recette à toute épreuve pour passer des vacances agréables—une recette éprouvée et assaisonnée au goût? Voici deux ingrédients à la base de toutes belles vacances en automobile.

Le premier, c'est l'attitude appropriée envers votre voyage en famille annuel. Décidez-vous d'avance à laisser vos ennuis à la maison, à élargir vos horizons et à passer des vacances agréables et reposantes. Le second ingrédient est le soupçon d'épices—un changement de milieu. Oubliez tout cet été. Allez dans un endroit nouveau et différent au lieu de vous diriger vers cette même place que vous visitez depuis 6 ans.

Une fois que vous avez choisi vos ingrédients de base, vous voudrez ajouter d'autres composants pour assaisonner votre spécialité de vacances. Vous profiterez davantage de votre voyage si vous êtes assurée que votre voiture est en parfait état. Les experts en automobile de Shell vous conseillent de faire vérifier soigneusement votre voiture avant votre départ.

N'ayez que peu de bagages.

Ne prenez que la moitié des vêtements que vous croyez nécessaires. Vous aurez alors deux fois plus de place pour les souvenirs de voyage. Apportez au moins une paire de souliers de marche usagés pour plus de confort.

Surveillez votre digestion en mangeant lentement et aussi régulièrement qu'à la maison. Vous pouvez essayer ma propre formule de repas en cours de route—un déjeuner léger et un dîner-pique-nique suivis d'un bon repas une fois que vous êtes arrêtés pour la nuit. J'ai constaté que cette formule améliore sensiblement le budget dans tout voyage en automobile.

En ce qui concerne la visite des curiosités, entremêlez-la de repos et de détente. Six heures de tourisme continuels suffisent aux adultes. En outre, si vous essayez de voir trop, trop vite, vous risquez de brouiller vos souvenirs de vacances.

Si vous portez des verres, vous feriez bien d'apporter votre prescription en cas de perte ou de casse.

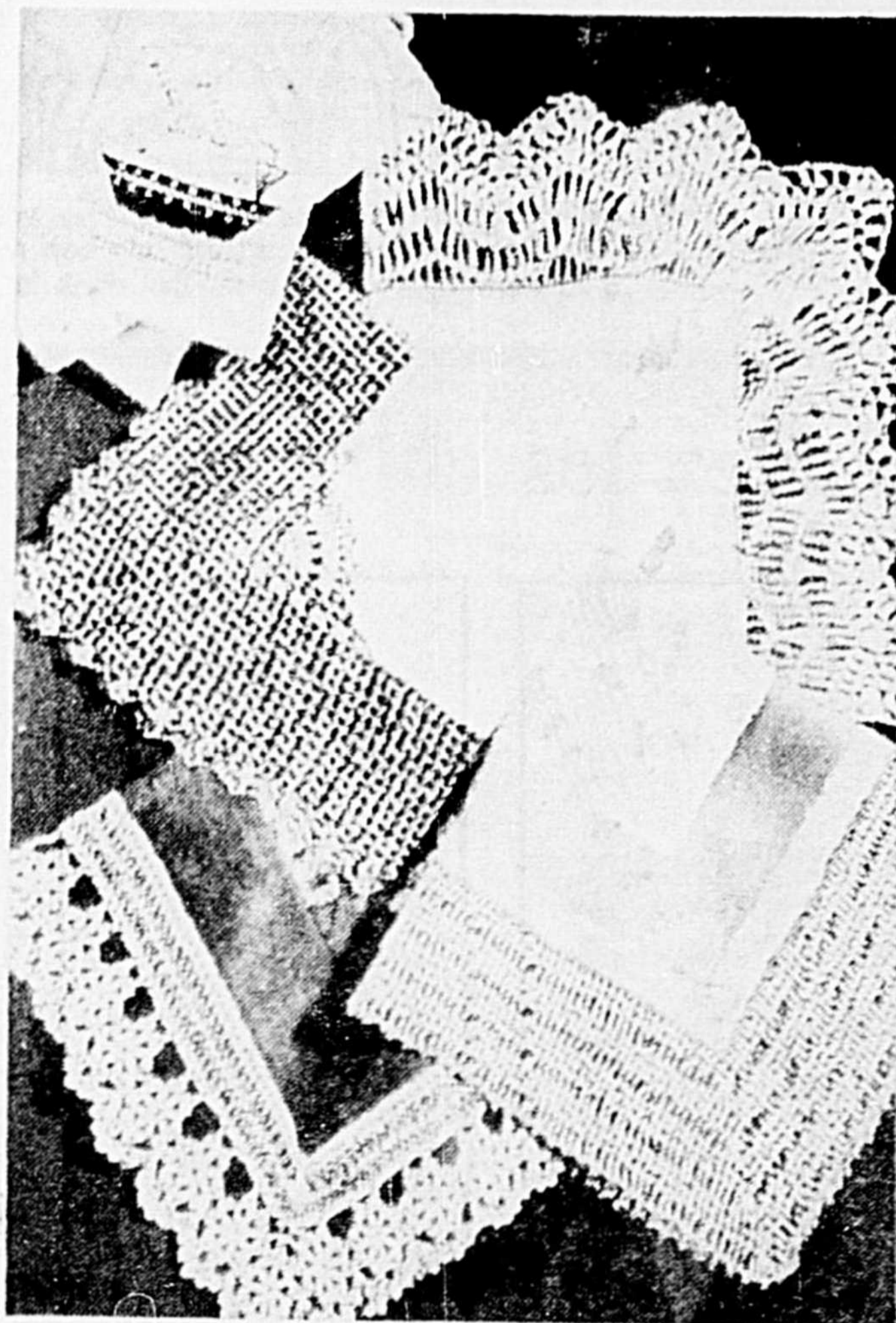
Si vous suivez cette recette de voyage éprouvée, vous passerez des vacances dont vous souviendrez longtemps.



**LE CHAPEAU BRETON** est revenu d'emblée. De tons fleuris, il est exquis pour les jours de soleil. Il s'allie alors aux vêtements de tons légers qui font le charme de la garde-robe d'été. On le porte renversé à l'arrière ou plongeant sur le front. Il est jeune d'allure et fort pratique avec les cheveux courts, bouclés ou retenus sur la nuque.



**LA ROBE CLOCHE** prend mille formes. Celle-ci fait nouveau avec son air de tulipe renversée, comportant la fine bordure qui recouvre le genou à peine. Tout l'intérêt des robes élaborées reste concentré sur la jupe. Le corsage est tout simple: encolure ovale, taille haute et absence de manches.



**BORDURE**—Un mouchoir enjolivé de dentelle, surtout avec une touche toute personnelle, sera toujours un cadeau très apprécié par toute femme quel que soit son âge. Voici quatre modèles qui peuvent être exécutés avec une dentelle à la fourche. Le feuillet contient les instructions complètes pour réussir parfaitement cette dentelle. Modèle numéro C-S-195-F, explications en français. Pour le commander, envoyer 10 cents en argent au Service des patrons "Le Droit", 375, rue Rideau, Ottawa, en précisant le No du patron demandé. Il faut aussi une deuxième enveloppe à votre nom et adresse et portant timbre.

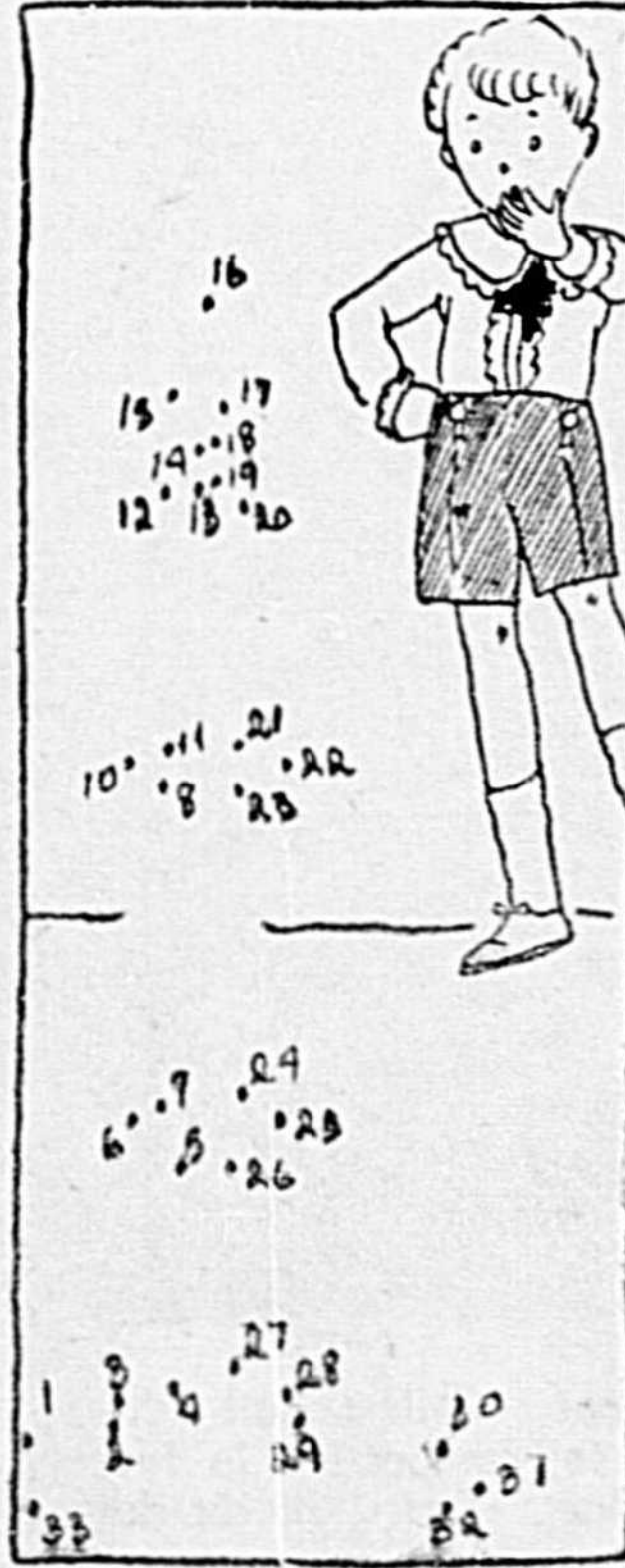
# Le coin des jeunes

Un joli dessin à colorier...



Tous les enfants n'ont pas le privilège de passer les vacances à un camp près d'un lac ou à une colonie de vacances. Un bon moyen de se distraire à la maison, c'est de travailler dans le jardin.

Suivez les chiffres, au crayon...



Voulez-vous savoir ce que représentent au complet ses trois dessins? C'est très facile. Suivez les chiffres au crayon par ordre numérique et vous obtiendrez 3 tableaux parfaits.

## Soyez curieux..!



Le basilisk, sorte de grand lézard, de près d'un mètre queue comprise, vivant en Amérique, est capable de traverser des cours d'eau en marchant à la surface sans s'enfoncer. Pour cela, il se dresse presque verticalement sur la queue qui sert, en quelque sorte, de support, pendant que les pattes, animées d'un mouvement extrêmement rapide, le font avancer.

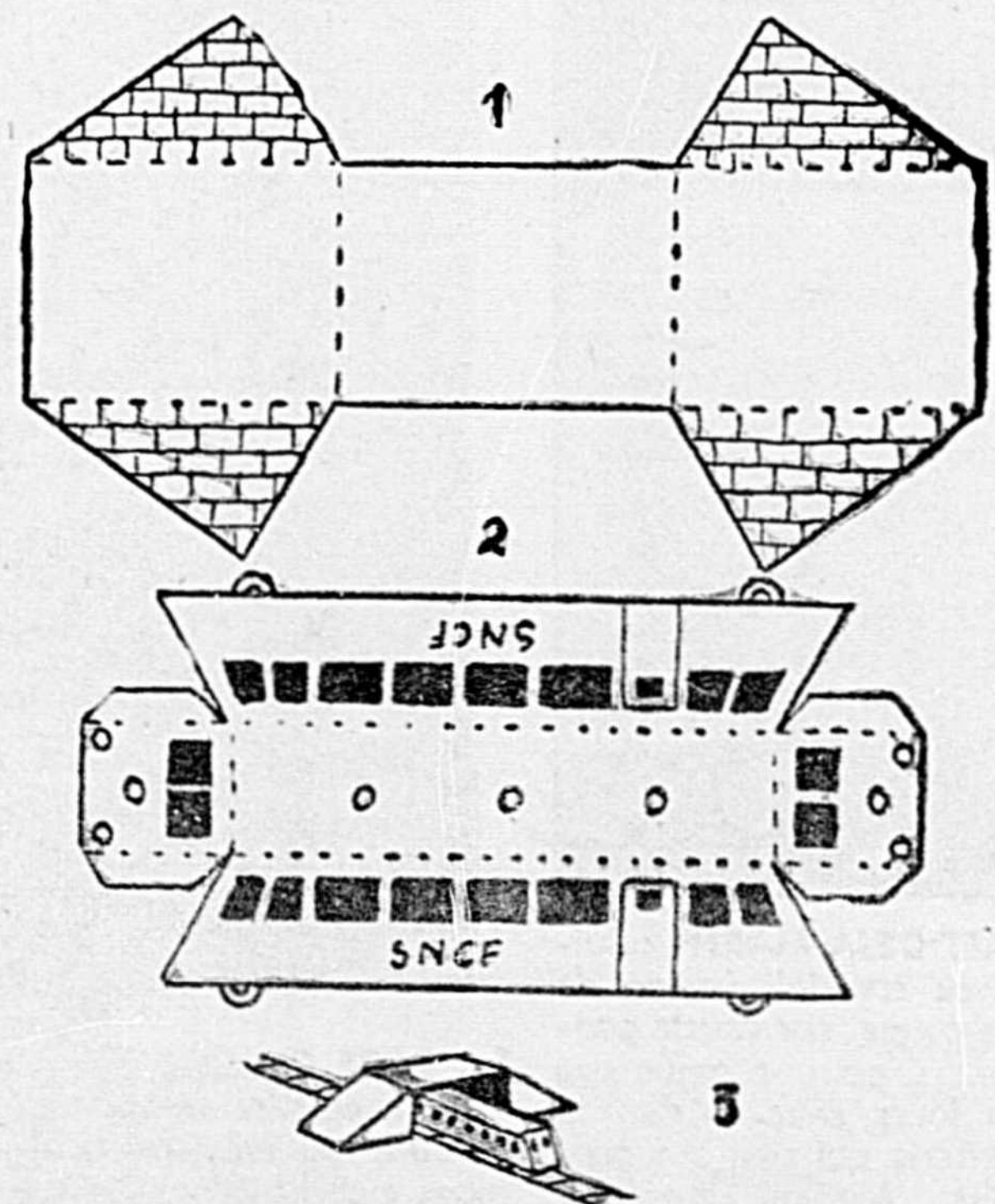
La première machine à calculer a été la main; ce qui explique que les anciens systèmes de numération soient décimaux. L'emploi de cailloux, de noeuds sur des cordelettes, symbolisant certaines valeurs ont permis ces calculs assez complexes. Les civilisations assyro-babyloniennes, basées sur des observations astronomiques, ont répandu l'usage de la numération sexagésimale.



La masse de la terre est égale à 8,000,000,000,000,000,000,000 de tonnes, c'est-à-dire 6,000 milliards de milliards de tonnes, ce qui s'écrit ainsi plus simplement, en grammes:  $6 \cdot 10^{27}$ .

On sait que les mouches sont un des principaux moyens de transport des bactéries. Mais on ignore en général combien de microbes une mouche peut avoir sur elle; en moyenne un million par mouche. Conclusion: tuez les mouches!

L'autorail et le pont



Collez sur du carton mince les figures 1 et 2, puis découpez-les. Pliez le pont aux lignes pointillées et collez l'avant et l'arrière de l'autorail. Pour terminer, vous pourrez dessiner une voie ferrée sur une bande de papier.

Thomas Maher défendait les droits du français à la commission de radio. Sudbury (Ont.) poste de radio. "La Presse" de Montréal faisait l'acquisition de "La Patrie" et du poste CHLP. A Ottawa, Edmond Cloutier, devenu plus tard imprimeur de la reine, succédait au Père Gabriel Sarrazin comme administrateur général du "Droit".

**Dans les sports**

Dans le domaine des sports, l'Angleterre causait une surprise en éliminant les Etats-Unis pour disputer plus tard la coupe Davis à la France à Auteuil. Dans le monde du turf, Equipoise de l'écurie Whitney gagnait le handicap Arlington à Chicago. Frank Frisch devenait gérant des Cardinals de Saint-Louis au baseball majeur. Les cyclistes canadiens participaient à une course d'endurance Montréal-Ottawa.

L'hon. J. M. Macdonell, ministre d'Etat dans le présent cabinet Diefenbaker, était au nombre des personnages distingués qui donnaient des cours d'économie politique au Lac Couchiching (Ontario). Feu Tom Moore d'Ottawa, président du Congrès des métiers et du travail, et le président R. J. Scott des Fermiers-Unis de l'Ontario, étaient au programme de l'Institut canadien d'économie politique.

Enfin, l'International Paper Company annonçait des augmentations de salaires au Canada, à Terre-Neuve et aux Etats-Unis, de même que la semaine de 48 heures.

TEMPUS FUGIT!

# Portez de bonnes lunettes de soleil!



Toute personne qui fait beaucoup de lecture en plein soleil devrait avoir des lunettes faites sur prescription afin de rectifier les rayons trop denses du soleil.

Des millions de gens achèteront des verres fumés au cours de l'été. La majorité d'entre eux choisiront une monture qui convient à leur visage tout en payant un prix qui leur convient. Et la question sera réglée.

Toutefois, il ne faudrait pas les blâmer car ils sont peu nombreux ceux qui savent ce que des verres fumés de première qualité peuvent et doivent faire et ce que ceux de moindre qualité ne peuvent faire.

Une bonne paire de verres fumés a plus de travail à accomplir qu'une paire de lunettes ordinaires. Ces dernières ne font que corriger les défauts de la vue tandis que les premiers doivent envisager les particularités de la lumière et de l'oeil.

Il faut d'abord qu'ils contrôlent l'éclat de la lumière. La pupille de l'oeil fait ce travail jusqu'à un certain point mais elle doit recevoir de l'aide si l'éclat est trop puissant.

Deuxième tâche: l'élimination



Les Esquimaux fabriquent des lunettes de soleil rudimentaires en bois ou en os pour éliminer les mauvais effets des reflets sur la neige étincelante.

des reflets. Les Esquimaux ont solutionné ce problème en perçant une petite fente dans un morceau de bois ou d'os afin de ne permettre aucun reflet provenant de la neige de frapper en entier la pupille; seul le rayon de soleil pénétrant par la fente atteint le petit orifice naturel de la pupille. Les bonnes lunettes de soleil ne laissent pénétrer que le pourcentage requis de lumière.

De plus les bonnes lunettes enrayerent les rayons X, les ra-

diations, les ondes ultraviolettes ou infrarouges qui n'aident aucunement à la vue mais qui peuvent endommager les yeux.

Le verre avec lequel sont faites certaines lunettes de soleil est absorbant en plus d'être coloré pour arrêter les reflets: ainsi les lunettes absorbent ou rejettent les ondes courtes ou longues des radiations.

Les lunettes de soleil peuvent en plus être correctives tout comme une lunette ordinaire.

## Messieurs, vos vêtements parlent de vous..!

N'oubliez pas, vos vêtements parlent de vous. Pour ce motif, soignez toujours votre tenue. Le directeur d'un bureau de placement donnait l'avis suivant:

"Même si vous êtes sans emploi, n'en donnez pas l'impression".

"Plus d'un employeur en perspective a cessé de manifester de l'intérêt pour un employé possible à la vue d'un col effrangé, d'une cravate de travers, d'ongles malpropres. Pourquoi? Parce qu'il sait qu'on jugera la compagnie d'après ses représentants. La première chose qui frappe et peut attirer le client, c'est l'appa-

rence du personnel de la compagnie — du président jusqu'au dernier commis".

N'oubliez pas, vous pouvez être le plus bel homme du monde, avec le visage le plus sympathique, les yeux les plus attirants et la poignée de main la plus franche. Mais la première impression que les gens auront de vous

leur viendra de votre mise. Remarquez bien ceci: 90% de votre personne est couvert par vos habits et vous vous devez de faire en sorte que ce 90% ait la meilleure apparence possible.

Voici quelques questions auxquelles vous invite à répondre l'Institut américain du vêtement pour hommes et garçons pour

vous aider à donner l'impression d'être "bien habillé". Est-ce que vos vêtements sont simples et appropriés à votre travail? Est-ce qu'ils sont propres et bien repassés? Est-ce qu'ils vous vont bien? Avez-vous assez de chaque item — non seulement en quantité, mais aussi en variété — de façon que votre garde-robe pa-

raisse plus considérable qu'elle ne l'est en réalité?

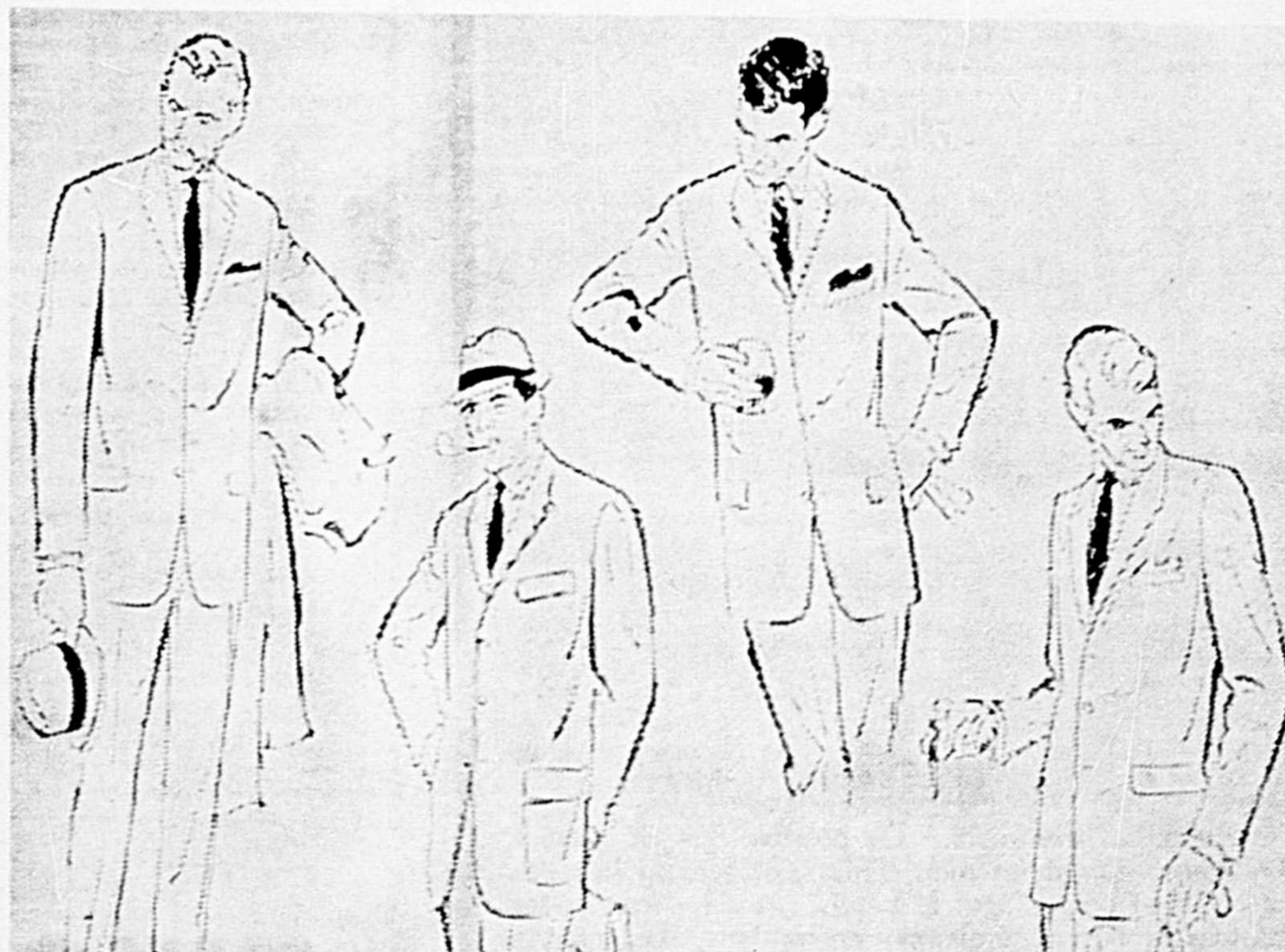
Tout ceci dépend de vous. Quelques minutes le soir pour choisir ce que vous porterez le lendemain, une petite pause devant le miroir chaque matin, et vous êtes assuré de la bonne apparence de votre toilette. Au travail ou au jeu, vous ne pouvez vous désintéresser de cette question importante. C'est à vous d'y voir, et, en définitive, c'est entre vos mains que repose la clef du succès.

### Il préfère BRADING la bière 'PREMIER PRIX'



Horace Proulx,  
Ste-Cécile de Milton,

dit: "Brading a ce qu'il faut. C'est la bière brassée au goût des Québécois."



EXEMPLES DU STYLE 1958—L'Institut américain du vêtement pour hommes et garçons présente ici quelques types de vêtements dans la mode de l'année. Ce sont, de gauche à droite, le style EXECUTIF AMERICAIN, le style AMERICAIN NATUREL, le style IVY et le style AMBASSADEUR AMERICAIN.

### Il préfère BRADING la bière 'PREMIER PRIX'



Roland Patenaude,  
Granby,

dit: "Je fais le choix des connaisseurs: la bière forte Brading est ma bière."

# Le repeuplement des lacs et des rivières



La pêche à la ligne est le sport le plus populaire au Canada. L'enthousiasme des pêcheurs et des touristes est tel, que les gouvernements provinciaux ont pris des mesures sérieuses pour assurer le repeuplement des rivières et des lacs les plus achalandés. Grâce à l'avion et aux progrès de la pisciculture, on a transporté, dans tous les coins du pays, des petits poissons qui deviendront grands, et feront les délices et la joie des sportifs.



Dès la fin d'avril, on retire la truite des aleviniers. Ce poisson qui vit surtout en eau très froide a été bien nourri durant les mois d'hiver, et fera la joie des pêcheurs. On attendra jusqu'en juillet pour placer la perche dans les lacs et les rivières. Le transport vers les lacs se fera généralement en camions. Les experts croient que 1958 aura été une année record pour le repeuplement des lacs.

Au contact de la nature



Les poissons croissent rapidement dans l'alevinier. Dès qu'ils ont atteint la grosseur désirée, on les pêche à l'aide de filets et on les place ensuite dans des bidons qui serviront à leur transport.

COMME on peut le constater d'après les photos et l'article qui accompagne notre chronique dans cette page, les gouvernements provinciaux font tout en leur possible pour améliorer la pêche dans leurs eaux territoriales. Nous vous avons d'ailleurs parlé de ce sujet dans une de nos chroniques il y a plusieurs mois. Mais il est toujours bon de revenir sur ce qui est fait pour aider les pêcheurs à réussir des excursions intéressantes et profitables.

Nous encourageons tous nos lecteurs qui le peuvent, à visiter une station de pisciculture. Ils verront tout le travail qui y est accompli en prévision de l'amélioration de la pêche dans tous les centres.

Le travail précurseur à l'ensemencement des lacs et rivières demande une attention particulière à une foule de détails. On pourrait tout d'abord mentionner la préparation des filets, comme nous le voyons illustré ci-bas.

On peut ensuite penser à la capture des petits poissons qui seront transplantés. Viennent ensuite le transport de ces poissons et l'ensemencement des lacs et rivières.

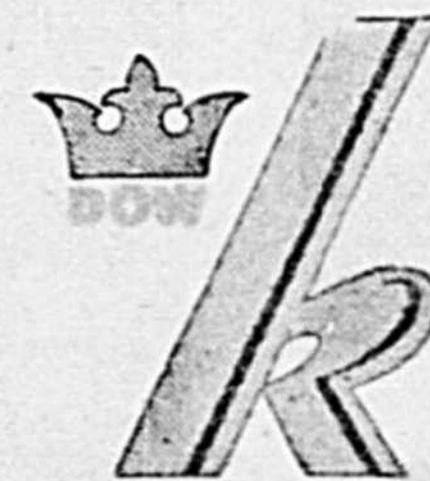
Si au cours de l'été, il vous arrive de rencontrer des gens qui maugréent contre les gardes-pêche ou contre les lois qui gouvernent la pêche dans votre province, vous aurez un argument de plus en faveur de la loi et des hommes-de-loi agissant pour le bien commun non seulement d'une manière immédiate, mais également d'une façon indirecte en collaborant au grand programme de repeuplement aquatique.

La pêche sportive est peut-être le sport le plus populaire et le moins dispendieux. Il faut en assurer la survivance. Et c'est grâce au travail de nos législateurs et de leurs subalternes si l'on peut envisager l'avenir avec confiance.

Le calendrier du pêcheur vous est peu favorable cette semaine. De fait, la pêche ne sera bonne que mardi prochain et excellente mercredi. Le reste de la semaine est prévu comme mauvais.

Au cours de l'été, il faut se rappeler que la prudence sur l'eau et dans l'eau est dans une nécessité de tous les instants.  
ANGUSMORE

vous est offert avec les hommages de la BRASSERIE



KINGS BEER